

**O SVETILNIKU
TUDI SVETNIKI**
str. 3



**NAŠIH 15 ZLATIH
MATURANTOV**
str. 5



**ROKOMETAŠICE
ČAKAJO POMLAD**
str. 9



foto: Mef

PLIMA IN JUGO PREMAGALA KOMUNALO

(Mef) Prav vsega pa tudi Komunala ni kriva. To, da je ob nedeljskem plimovanju podprtih z jugom morje zalilo Veliki trg in nekaj ulic starega mesta je pač naravni pojav, ki je v Izoli obstajal že takrat, ko se jim o javnem podjetju Komunala niti sanjalo ni.

Mnogi Izolani so se ob tej priložnosti spomnili tistega plimovanja in poplave iz šestdesetih let, ko so se menda s čolni prevažali po Ljubljanski ulici in vsi so se tega dogodka spominjali z nekakšno nostalgijo ne pa z grozo ali kaj podobnega. Takrat in tudi tokrat se namreč ni zgodilo nič posebej hudega. Nekaj kleti je seveda poplavilo, nekaj pohištva je bilo namočenega, drugače pa je bilo vse skupaj bolj zanimivost kot kaj drugega. V nedeljo dopoldne se, razen tega da so nekateri morali v vedri prazniti pritlične prostore, ni zgodilo nič hudega. Če ta dogodek primerjamo z rednimi poplavami v Benetkah, s plazovi v Južni Ameriki ali v srednji Aziji in s tormadi v Ameriki, potem se nimamo kaj pritoževati. Pravzaprav bi morali takoj podpisati, da pristanemo na vsaj trikrat letne

poplave, če nas narava razreši potresov, vulkanov, tornadov in podobnih katastrof, ki grozijo ljudem zelo blizu nas.

Tudi zato so pripombe na račun pretlakovanja ulic v starem mestu in kanalizacije, ki ne odvaja odvečnih vod, nekoliko za lase privlečene. Dejstvo je, da je staro mesto zgrajeno takorekoč na nadmorski višini nič in da je nemogoče urediti kanalizacijo tako, da bo odvezala odvečno vodo tudi takrat, ko je gladina morja skoraj višja od "gladine" ulic.

Če bi Izolo gradili danes, bi jo verjetno nekoliko dvignili in problemov ob plimovanju ne bi bilo. Tako pa se moramo sprijazniti z dejstvom, da se morska gladina skozi stoletja počasi dviga in da bo stara Izola čez stoletje ali dve zelo podobna Benetkam danes. In tudi takrat Komunala ne bo nič kriva, kajti želje so tudi rezultat emocij, fizika pa je zelo ekzaktna znanost. V primerjavi s črpalkami, ki bi lahko izčrpale vso odvečno vodo iz kanalizacije starega mesta in jo usmerile kam drugam pa je nakup vedra gotovo bistveno cenejša investicija. Pa še za rekreacijo je dobra.

DROGA



foto: Mandrač

GLAS IN STAS

*Vedno bolj za sive glave
so te izolske proslave.
Nič več ne gre brez starih vzorcev,
ne prvi maj ne praznik borcev.
A nekaj treba je priznati,
hrano znajo dobro izbrati,
od gostinske do Delfina
pa San Simon ali Marina,
povsod so obložene mize.
In ko volivci jejo žgance,
da lahko nahranijo poslance,
se meni vse bolj jasno zdi,
da vem zakaj špikiranje redi.*

JEREB
AVTO CENTER

AVTO CENTER Jereb, Izola
www.o-jereb.si

Revita

Izdelki
za zdravo življenje
(Hotel Delfin - vhod s parkirišča)

URNIK

ponedeljek, torek,
četrtek, petek: 8.30 - 15.00
sreda: 8.30 - 17.00
sobota: 8.30 - 12.00

vreme



sončno

Banka Koper

582

4. november 2004



OBALA V MALEM
nepremičnine
immobili

BREZPLAČNA TELEFONSKA ŠTEVILKA

080 18 33

www.sifra-nepremicnine-sp.si

PTT's NOT DEAD

To je rubrika v kateri bralci Mandrača izražajo svoja stališča ali javno predstavljajo mnenja do določenih javnih problemov, ki so že bili ali niso bili predstavljeni v časopisu. V tej rubriki ne objavljamo pisem, ki imajo značaj osebnega oziroma so namenjena polemiki z drugimi mediji. Sicer pa si uredništvo pridržuje pravico, da po lastni presoji objavi, skrajša ali (brez posega v vsebino) korigira posamezne dopise, ki morajo imeti navedenega avtorja. Uredništvo se z avtorjem lahko dogovori, da njegovega imena ne objavi v celoti.

(NE)MOČ SLOVENSKEGA VLADANJA

Temeljna naloga upravljaljskih mehanizmov držav je gospodarski napredek kot temeljni pogoj za reševanje ostalih družbenih nalog. Je evangelij našega časa, ki zagotavlja človeku nemoten obstoj in osebno svobodo. Svetovni razvoj poteka premočrtno, včasih zastane in se nato pojavi zopet v okrepljeni obliki. Napredek nas vodi k vse večji osebni svobodi, ki omogoča posamezniku soodločanje pri urejanju vseh vprašanj družbene stvarnosti. Tak družbeni napredek potrebuje stabilen in učinkovit upravljaljski mehanizem države, ki se odraža v stabilni in učinkoviti vladi.

Primerjalna analiza državnih sistemov najrazvitejših držav nam pokaže raznovrstnost pri ureditvi odnosov med parlamentom, vlado in upravo. Mehanizem upravljanja v teh državah ni pretežno izraz funkcionalnih zahtev in logike procesa upravljanja v gospodarskih družbah, pač pa je posledica tradicije in kompromisov igre političnih sil, ki v danem trenutku upravljajo državo. Ne glede na raznovrstnost oblik državnih sistemov pa ima vlada v teh državah osrednje mesto.

Primerjalna analiza prikazuje tudi splošno razvojno smer v odnosih med vlado in parlamentom, ki se kaže v krepitvi izvršilne oblasti kot težišča sodobne države. Vlada določa in vodi politiko države, parlament pa jo politično nadzira in ji postavlja okvire z zakonodajo in proračunom. Uveljavlja se primarnost izvršilne oblasti ne glede na politična in ustavnopravna načela ob primarnosti parlamenta. Če hočemo imeti vsaj približno enako učinkovito upravljanje državnega sistema kot najrazvitejše države EU-ja, moramo iz naše ustave odstraniti nekaj ovir. Omenil bi le tri tipične zapreke.

Ustava R Slovenije govori o vladi v desetih členih in jo konkretizira v Zakonu o vladi. **(Ne)moč vladanja izhaja iz nedorečenosti (napačne ureditve) dveh sklopov vprašanj in sicer: od strukturalnih odnosov med vlado in parlamentom oz. predsednikom republike, odnosno od obsega funkcij in pooblastil vladi za samostojno odločanje.** Najrazvitejše države urejajo to problematiko tako, da s strukturalnimi določbami urejajo odnose v mehanizmu vrhovne državne oblasti. V slovenski ustavi je dan palamentu prevelik vpliv in nadzor nad vlado. Nujna posledica so šibke vlade.

Tipičen primer je imenovanje predsednika vlade in ministrov. Ustavni postopki že v samem začetku mandatarju odvzamejo možnost, da sestavi uspešno in odgovorno vlado. Takšni postopki so za moderni parlamentarizem sporni in zgrešeni. So ostanki skupščinskega sistema. Ta anahronizem lahko preveč okrni avtoriteto predsednika vlade in homogenost celotne vlade, kar je lahko usodno za uspešno in odgovorno upravljanje države.

Druga takšna ovira je t.i. pozitivna nezaupnica vladi. Iz dosedanjih izkušenj uporabe tega instituta lahko ugotovimo, da deluje negativno na celotno upravljanje države. Pripelje do blokade vlade in parlamenta, torej do kritičnega položaja za državo in družbo.

Nezanemarljiv vpliv na nemoč vladanja pa ima tudi Zakon o volitvah v državni zbor (proporcionalni sistem). Nova vladajoča koalicija bo morala reševanju teh problemov nameniti mnogo več časa, če hoče odgovorno in uspešno vladati. Blokada vlade in parlamenta se je zaradi pristajanja na obstoječe rešitve v naši kratki zgodovini parlamentarizma že zgodila. Obstajajo ljudje, ki ob vsaki novi zamisli ali komaj nakazanem razvoju takoj odkrijejo nevarnosti, ki bi se utegnile skrivati v teh novostih in pred njimi glasno posvarijo javnost. Ti danes razpravljajo o problematiki sestave vlade, številu ministrov itd. Nobenega opozorila pa še ni bilo slišati glede vprašanja funkcij vlade, njenih pooblastil za samostojno odločanje in njenih razmerij do parlamenta. Šele rešitev naštetih primarnih vprašanj bi pokazala na to, kakšen bi bil novi položaj vlade v upravljaljskem mehanizmu države. Le takšna vlada bi večini Slovencev omogočila, da se naposled začnejo posvečati tudi »višjim« svtvarom, kot le zgolj golemu boju za obstanek.

Mag. Janez Jug, Malija-Izola

ZMEŠNJAVA V GLAVAH BIVŠEGA VODSTVA VK ARGO

»Zadnje čase beremo v medijih o uspešnosti veslaškega kluba Arga na raznih jesenskih regatah...«, niti misliti si ne morete kako prav imate, saj smo kot novi izvršni odbor poskrbeli, čeprav nimamo dostopa in vpogleda finančnega stanja (s tem se že ukvarjajo pristojni organi), da regate potekajo brezhibno, kar smo si veslači tudi vedno želeli in nam vi tega niste omogočili. V zadnjih dveh mesecih, odkar vodi klub novo vodstvo, so se veslači udeležili petih tekmovanj, in vse stroške pokrivali iz lastnih žepov, kajti staro vodstvo iz nam nerazumljivih razlogov ne dovoli koriščenja klubskega denarja za regate.

Torej kje so vsi pogoji za nemoteno treniranje in tekmovanje, ki naj bi jih vzpostavil prejšnji izvršni odbor? Mi nismo pozabili, da je prejšnje vodstvo kluba, ki še vedno vztrajno ovira delo kluba prepovedalo odhod na pet regat med katerimi je bil tudi Šesterboj (pionirji in mlajši mladinci veslajo za reprezentanco) in Mednarodna veslaška regata na Bledu, ki velja kot kriterij za vstop v reprezentanco.

Hvala Bogu premoremo v klubu pametne ljudi, ki so kljub ostremu nasprotovanju vodstva in brez potnih nalogov odšli na tekmovanja. Veslači so se tem prepovedim uprli in zaradi tega je prišlo do izredne in redne skupščine, kjer je bilo takratno vodstvo razrešeno in izvoljeno novo, v skladu z našim statutom in pravnimi predpisi (vse je bilo delano pod budnim očesom pravnika in njegove nasvete smo dosledno spoštovali).

Vaše poglede bi lahko pokazali in dokazali na omenjenih skupščinah, seveda pa je najlažje neusmiljeno pljuvati na ljudi, ki delajo in rešujejo klub izza ovinka in jim onemogočati dostop do sredstev, do klubskih prostorov in drugih dokumentov kluba. Zaradi vas in vašega obnašanja naš trener že skoraj leto dni ni dobil plačila za svoje delo, tako se pač obnašate. Res je, da ste sestavili cel kup pravilnikov, ki pa so bili sprejeti proti Statutu kluba na vaših sejah izven klubskih prostorov in so vsi po vrsti skregani z zdravo pametjo.

Izgubili smo »zlato tajnico«, ki nam z raznimi izgovori še vedno ne dovoli vpogled v finančno stanje kluba, v stanje članstva kluba, odhaja pa iz kluba, ker ima novo zaposlitev in nima več namena »zguhljati časa« v klubu, kar nam je tudi lepo razložila. Mar ne bi bilo lepše, da bi končno predala pisarno novemu vodstvu, ki za razliko od nje ima čas za delo v klubu.

Program rekreacije ni začel delovati, ker vodja rekreativne sekcije, ni imel več časa se ubadat še s tem problemom. »Škandal« šole veslanja, pa je bil uprizorjen samo iz hotenja vodstva po uničenju dela dolgoletnega trenerja, češ ni več sposoben voditi vseh treningov, zato ga je treba odstraniti in postaviti na to funkcijo mladega neizkušenega človeka, ki je komaj diplomiral, ima pa se za velikega strokovnjaka. Edina želja mu je bila izriniti svojega veslaškega učitelja zaradi uveljavljanja osebnih frustracij. Ali tu niso bila uporabljena nobena umazana sredstva za doseči nek cilj?

Preveč časa izgubljate z blatenjem mene in moje osebe. Mi vsi pripadamo veslaškemu klubu Argo, to smo dokazali na redni skupščini, kjer smo enoglasno razrešili prejšnje vodstvo. Novo vodstvo vsi veslači priznavajo in spoštujejo, kajti danes se dogaja veslanje in ne umazane politične igrice. Kako mislite uveljaviti vaše laične ideje, z nami, ki verjamemo v to kar počnemo s srcem in dušo? Nočemo biti sredstvo za dosego vaših osebnih ciljev in karier. Za to si izberite drug klub ali kakšno drugo aktivnost.

Zadeve se v zadnjih dveh mesecih počasi urejajo in če bi vi bili prisotni v klubu, bi to tudi opazili (a žal niste, s čimer tudi dokazujete kakšno vodstvo ste), zato vas vabimo, da nas pridete kakšen dan obiskati in razčistite probleme z nami, ne pa z mlatenjem prazne slame v medijih skušate oprati svojo nesposobnost vodenja kluba. Kot sami veste, vas že kar nekaj mesecev ni bilo v klubu, zato je že s tem jasno, da niste več naše vodstvo, kar je tudi pokazalo glasovanje na skupščini, kjer so vas vsi enoglasno razrešili. Z neprisotnostjo v klubu ste se tako rekoč sami odpovedali vodenju kluba.

Kaj ne razumete, da vas nočemo več in prosimo vas, da v interesu kluba in veslačev prenehate z igro, ki ne pelje nikamor in ki samo škodi klubu. Nekoč ste rekli, da je potrebno trenerja, če ni dober enostavno zamenjati. No mi pravimo, da je potrebno ravno tako vodstvo ki je nesposobno zamenjati in to smo tudi storili.

Priznajte si, da ste zaigrali vse karte in omogočite s svojimi dejanji da bomo lahko veslači veslali še naprej, kajti mi imamo radi ta šport in ga spoštujemo v nasprotju z vami ki ne spoštujete niti nas niti tega lepega športa. Če bi ga bi nam že davno omogočili, da bi lahko nemoteno nadaljevali z delom v klubu in se umaknili iz kluba in ne bi zavlačevali predaje nalog novemu vodstvu v različnih dopisi Upravni enoti, ki skuša po svojih močeh rešiti probleme, ki ste jih zakuhali ravno vi. Pozivamo vas, da končno prenehate motiti delo kluba in končno predate vodenje novemu vodstvu in s tem dokažete, da ste kljub vsemu razumni ljudje.

Podpovprečni (ignoranti) ljudje govorijo oziroma pišejo o ljudeh.

Povprečni ljudje govorijo oziroma pišejo o dogodkih.

Inteligenca govori oziroma piše o interakcijah.

Pod katero alinejo spadate vi presodite sami.

Izvršni Odbor veslaškega kluba ARGO Izola
Predsednik Egidio Krajcar

Obnovitvena dela v parku padlih

ZA OBNOVO PARKA BO OBČINA ODŠTELA 30 MILIJONOV

Lahko bi rekli, da Izola zadnje čase živi obdobje oparkovanja oziroma urejanja starih in ustvarjanja novih parkov. Po Pietru Coppu, zelenicah pred občino, zelenici pred hotelom Marina in novonastalim botaničnim parkom ob vstopu na svetilnik je na vrsto prišel tudi Trg padlih, ki ga isti izvajalci te dni temeljito prenavljajo. Za razliko od bližnjega svetilnika je Trg padlih doživel temeljito javno razpravo v kateri so udeleženci podprli ureditev parka, ki je bil zadnja leta v res slabem stanju. Načrte za urejanje so sicer izdelali že lani, na vrsto pa je prišel šele letos, saj tudi občinski proračun ni vreča brez dna. **Obnova parka bo namreč veljala približno 30 milijonov tolarjev**, kar vključuje projektiranje, urejanje poti, zamenjavo robnikov postavitev namakalnega sistema, osvetlitev, ozelenitev in še kaj. Park seveda urejajo delavci Komunale, poteka pa v dveh delih.

Kot je na tiskovni konferenci povedala županja **Breda Pečan** in je kasneje potrdil tudi vodja delovišča **Radoš Petrovič** so že na začetku ugotovili, da je kakih **12 starih tis** tako zbolelo, da so jih enostavno morali požagati. Posebno pozornost so namenili potem skozi park, ki jih bodo zožili in posuli s peskom, kasneje pa še tlakovali z istrskim peščenjakom. Okoli spomenika padlim, ki ga bodo tudi temeljito očistili bodo kasneje položili bel marmor iz Kanfanarja, na zelenicah pa bodo posejali travo pa tudi grmovnice in cvetje. Del parka naj bi bil travnat kot doslej in namenjen tudi za igranje otrok, ki imajo vse manj možnosti za stik s travo v tem našem mestu.

V nadaljevanju urejanja tega območja pa v občini načrtujejo še nekaj novosti kot je naprimer tlakovanje ulic ob parku in ureditev pločnikov ter razsvetljave ter s tem povezana **prepoved prometa** po teh ulicah. Mimogrede povejmo, da so les od požaganih tis namenili izdelavi igral za otroke.

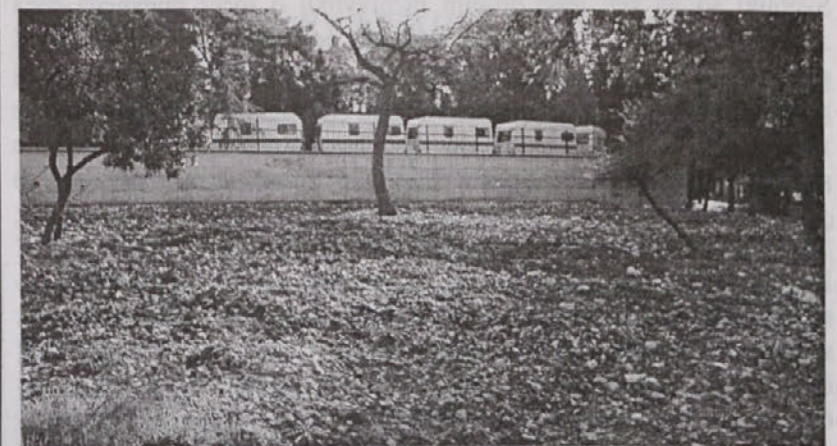


V Komunali za to urejanje sicer niso iskali gradbenega dovoljenja, saj ga, po mnenju direktorja **Marina Domia**, za ureditev obstoječega stanja ne potrebujejo, vse druge papirje pa so dobili pravočasno. Tudi zato nekoliko preseneča, da je na četrtkovi seji občinskega sveta **dr. Mario Gasparini**, svetnik LDS ob pobudi za razpravo o naložbi na svetilniku spraševal ali Komunala ima res vsa dovoljenja za dela v tem parku. Odgovor na to vprašanje naj bi dobil na naslednji seji občinskega sveta. (MF)

KOMEMORACIJE OB SPOMENIKIH PADLIM BORCEM



Konec tedna so člani izolske borčevske organizacije pripravili tri krajše komemoracije ob dnevu mrtvih. Zbrali so se pri spomeniku padlim pri križišču Jagodje, ob spomeniku padlim na istoimenskem trgu in ob spomeniku v Jagodju. Na priložnostnih slovesnostih, ki so se jih, poleg bivših borcev in aktivistov udeležili tudi predstavniki občine Izola in kulturniki, so se spomnili vseh, ki so v času druge vojne vihre izgubili življenja za svobodo, ki jo imamo danes.

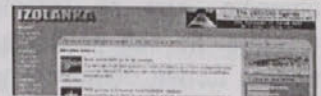


SVETILNIK JE SKORAJ KOT STAR

Delavci Komunale so pred dnevi dokončali dela na svetilniku. Potem ko so dokončali delo, ki so ga s pogodbenim podjetjem začeli inšpektorji za gradnje in odpeljali gradbeni material na mletje, montažne hišice pa v skladišče so površino parka zravnali, zasuli z zemljo in posejali travo. Spomladi bo park znova zelen, novost pa ostaja visok betonski zid doma **Dva topola**, za katerega so menda dobili gradbeno dovoljenje, čeprav bi ga težko razglasili za nadomestno gradnjo stare betonske ograje. Morda ne bi bilo odveč, če bi ga lastniki vsaj primerno ozelenili.

Spletna stran Mandrača nastaja v sodelovanju z:

www.izolanka.com



Izola - Kristanov trg 2, tel. 05/ 640 11 10, fax: 05/ 640 11 11

BREZPLAČNA
TELEFONSKA
STEVILKA

080 18 33

OBALA V MALEM

nepremičnine

www.sifra-nepremicnine-sp.si

immobili

S.p. Ivan Konstantinović univ.dipl.ekon.

š i f r a

NAKUP, PRODAJA, ZAMENJAVA HIŠ, STANOVANJ, PARCEL
IMAMO LICENCO MOPE IN 15 LET DELOVNIH IZKUŠENJ PRI POSLOVANJU Z NEPREMIČNINAMI

GLASOVALNE LISTKE SO ZAMENJALE TIPKE

Sedemnajsta redna seja izolskega občinskega sveta je bila zanimiva z dveh plati. Po eni strani je bila skoraj malo komična oziroma je še najbolj spominjala na otroški vrtec v katerega so pripeljali kup novih neznanih igrač. Enako veselo in razposajeno vzdušje je bilo ob spoznavanju nove glasovalne naprave, ki je dokončno ukinila dvigovanje rok oziroma dvigovanje glasovalnih lističev.

Kdo ve zakaj je bilo to potrebno v organu, ki šteje dobro dvajseterico glasovalcev, razen če so se na ta način želeli izogniti javnosti glasovanja. Zdaj seveda vsak lahko govori eno, glasuje pa drugo, čeprav je res, da se svetniki med seboj lahko kar dobro nadzorujejo. Zato pa je res, da cel postopek glasovanja traja zelo dolgo, saj je treba najprej preveriti prisotnost, nato se ta izpiše na enega od dveh ekranov v dvorani, nato se ta podatek izbriše in predsedujoči pozove k glasovanju, nato je treba počakati izračun glasovanja in tako naprej.

Izolski občinski svetniki so še pred sejo sicer imeli kratko lekcijo o načinih glasovanja, vendar se je med samo sejo še nekajkrat zataknilo. Včasih so zgrešili oni, včasih županja, včasih pa kar tehnika, vendar so sejo vseeno brez posebnih pripomb na novo pridobitev pripeljali do konca.

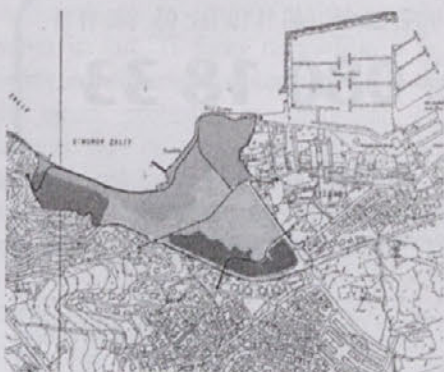
USKLAJEVANJE PROSTORSKIH AKTOV

Svetniki so na seji med drugim razpravljali o točki dnevnega reda z zelo zapletenim naslovom: **Odlok o ugotovitvi skladnosti prostorskih izvedbenih aktov s prostorskimi sestavinami dolgoročnega in družbenega plana občine Izola.** Za boljše razumevanje naj povemo, da gre pravzaprav za ugotavljanje skladnosti veljavnih zazidalnih načrtov in prostorskih planov, ki so jih svetniki sprejeli v začetku poletja (marina, bolnica, San Simon, Šared, Baredi).

Pri urejanju oziroma posegih v prostor na teh območjih smo se namreč znašli na neznani zemlji oziroma v pogojih, ko strokovne službe ne morejo odločiti o tem, kateri od omenjenih aktov je veljaven, če kdo zaprosi za kakršnokoli dovoljenje za karšenkoli poseg na teh območjih. S tem dokumentom naj bi svetniki tudi določili, da v primerih, ko stari zazidalec in novi družbeni plan nista usklajena veljajo določila slednjega.

Občinske strokovne službe so za mnenje o tej svoji zamisli povprašale tudi **Ministrstvo za okolje in prostor**, od tam pa so jim odgovorili, da tako pač ne gre. Pojasnili so, da smo v Sloveniji pred kratkim sprejeli **Strategijo uporabe prostora** in na osnovi le te bo država sprejela svoj urbanistični red kot najvišji akt urejanja prostora v Sloveniji, nato pa bodo na tej osnovi morale občinske rede pripraviti in sprejeti še občine. Šele nato bo moč zagotavljati zakonitost izdajanja različnih dovoljenj za območja, kjer se spreminja ali na novo določa namembnost prostora. Še bolj po domače povedano: Lahko se zgodi, da dve do tri leta na teh območjih ne bo mogoče izvajati večjih posegov, kar je lahko dobro za premislek a tudi slabo za investitorje.

Da bi zakonodajalca opozorili na to vmesno obdobje pravne praznine bodo skušali izolski strokovni delavci in politiki skušati pri zakonodajno pravni službi državnega zbora dobiti dodatno razlago, kako naj občine ravnajo v tem obdobju. Kot je povedala županja Breda Pečan je možnosti več, med drugim tudi to, da se dopolni tozadevni zakon z aneksom, ki bo reševal ta zaplet.



POKER NAJBOLJ "SPORNIH" PROJEKTOV

Problematika usklajevanja prostorskih dokumentov se neposredno tiče vsaj treh od štirih najbolj "vročih" izolskih projektov. Izvzeti je treba le **gradnjo ob starem zdravstvenem domu**, kjer investitor pravzaprav Izolanom ponuja možnost naj se dogovorijo o tem, po katerem zazidalnem načrtu naj gradi, čeprav je res, da bodo končno besedo rekli občinski svetniki, najverjetneje na novembrski ali decembrski seji. Seveda pa se prav lahko zgodi, da bo vse skupaj "zamrznila" pravna praznina v prostorski zakonodaji.

Zato pa bo iskanje rešitev tega pravnega in upravnega problema gotovo zelo zanimalo investitorja **Argoline**, ki je dobil zavrnjeno vlogo za gradbeno dovoljenje po starem zazidalnem načrtu in se odpravil po pravico na Ministrstvu, čeprav bi menda z nekaj novjšimi soglasji moral dobiti omenjene papirje. Tudi gradnja **golf igrišča na Baredih** še ni čisto pozabljena in na občini pravijo, da se presenečenja lahko zgodijo. Novost pa je seveda gradnja **hotela pod Belvederjem**, ki pa brez usklajenosti prostorskih aktov nekaj časa še ne bo mogoča.

KDO BI RAD GRADIL HOTEL?

Nekajkrat se je v časopisu že pojavljalo pisanje o načrtovani gradnji novega hotela pod Belvederjem, kar je sicer zapisano tudi v dolgoročnem družbenem planu rabe tega prostora, kar so v začetku poletja sprejeli izolski občinski svetniki. Iz napisanega je moč slutiti, da gre za poseben interes investitorjev, ki bi radi pozidali še ta, zadnji zeleni kos izolske obale, vendar ni jasno, kdo naj bi bil ta investitor.

Najprej je bilo slišati o namerah hotelov **Belvedere**, ki so pred leti dali izdelati projekt gradnje hotela in ga z natečajem tudi dobili, vendar zaenkrat pri njih ni čutiti posebnih želja po tovrstni gradnji, saj imajo trenutno prednostni cilj v obliki dograditve hotela na Belvederju. Poleg tega pa je bil njihov izbrani projekt gradnje že na seji izolskega odbora za okolje in prostor bistveno spremenjen tako po velikosti kot po lokaciji.

Slišati je tudi o tem, da se za gradnjo na tem območju zanima koperski **Istrabenz**, ki je s svojo turistično usmeritvijo že zelo zasidran v Portorožu, zdaj je prišel še v Strunjan in zato se zdi Podbelvedere kar zanimiva lokacija. Seveda teh svojih ambicij še niso razkrili, če jih sploh imajo, morda tudi zato, ker še ni povsem končana zgodba v zvezi z določanjem meja varovanega naravnega parka Strunjan. Znano je, da so naravovarstveniki zelo zainteresirani, da bi park razširili še ns dolino pod Belvederjem, vendar v občini Izola temu ostro nasprotujejo.

Zdaj je država vse skupaj "zakomplicirala" z novo gradbeniško zakonodajo, ki izhaja iz ugotovitve, da je slovenska morska obala posebej vredna dobrina, ki je ni mogoče kar tako prodajati ali pozidavati, kot se komu zljubi oziroma kolikor ima kdo denarja.

Napovedi o gradnji hotela pod Belvederjem so torej zelo preuranjene, čeprav je res, da v projektne studiu **Galeb** že pripravljajo projektno dokumentacijo za gradnjo takšnega objekta oziroma za prostorsko "ureditev" te doline. Naročnik je občina Izola, koga gradnja na tem zemljišču zanima pa se bo videlo šele čez čas. (Mef)

O SVETILNIKU NA NASLEDNJI SEJI

Na četrtkovi seji izolskega občinskega sveta je Marlon Kovačič (SLS), v imenu še petih kandidatov iz vrst LDS, SDS in ZZZP predlagal, da bi na dnevni red te seje uvrstili tudi dodatno točko o posegih na območju svetilnika.

Pripravili so tudi predlog dveh sklepov in sicer:

Sklep 1: Občinske strokovne službe pripravijo do naslednje seje občinskega sveta celovito finančno poročilo o investiciji(ah) gradbenih posegov na območju svetilnika, v katerem naj bo razvidno po kateri pogodbi(ah) so bila opravljene finančne transakcije iz strani Občine Izola na TR račun JP Komunala.

Sklep 2: Občinske strokovne službe pripravijo do naslednje seje občinskega sveta celovito poročilo o investiciji(ah) gradbenih posegov na območju svetilnika, iz katerega bo razviden časovni potek investicije, kdaj so bili izvedeni postopki naročil (zbiranje ponudb, javni razpisi...) za izvedbo projektiranja, izvajanja nadzora - kdo je izvajal strokovni nadzor in kdo finančni nadzor, ter samo izvedbo gradbenih del.

Obrazložitev predlagatelja je bila naslednja:



Zaradi aktualnih dogodkov v zadnjih mesecih in velikem zanimanju javnosti, ter v izogib netočnih informacij v časopisih, bi morali občinski svetniki pridobiti celovito informacijo s strani občinskih strokovnih služb o gradbenih posegih na območju svetilnika. Občinske strokovne

službe so dolžne, zaradi pogodb med Občino Izolo in JP Komunala, pridobiti informacije tudi s strani JP Komunala.

Občinski svetniki občine Izola zahtevamo celovito poročilo o dogajanjih - gradbenih posegih na območju svetilnika, ne pa da to preberemo v javnih medijih.

Podpisani: Jožef Marlon Kovačič, Aleksander Bohinec, Alojz Padar, Evgenij Komljanec, Robert Mulec, Miran Hrovatin

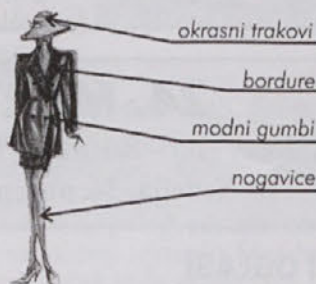
KDO BO IZOLSKI KADROVIK?

Na dnevnem redu četrtkove seje je bilo tudi imenovanje oziroma izvolitev predsednika komisije za volitve, imenovanja in kadrovske zadeve, saj je dosedanji predsednik, Vinko Gregorič, zaradi zaposlitve v občinski upravi moral zapustiti svetniško funkcijo in s tem tudi sodelovanje v tej komisiji. Na sestanku komisije pa so menda prehiteli nov predlog ZLSD za to mesto in so za predsednika predlagali Gianfranca Siljana. Kot vse kaže bo ta predlog tudi prišel na dnevni red naslednje seje občinskega sveta.



» Več kot čistilnica «

- vse za šivanje
- nogavice *Levante* in MURA
- šiviljska popravila
- kemična čistilnica



Liminjanska 78 - Športna dvorana Lucija, tel.: 05/677-97-90

URNIK: 8:00-12:30, 16:00-19:00, sob: 9:00-12:30

UMEK ODHAJA, ŠTANTA REVIZOR

KAR nekoliko potihno se dogajajo kadrovske spremembe v izolski občinski upravi. Na seji občinskega sveta so svetniki namreč izvedeli, da Zdenka Štanta ni več vodja urada za finance ampak je prevzela dela notranjega revizorja, sekretarjat za finance, računovodstvo in splošne zadeve pa vodi direktorica občinske uprave Irena Jerman.

Po seji pa smo izvedeli, da iz občinske službe odhaja tudi mag. Tomaž Umek, ki vodi urad za okolje, prostor, gospodarstvo in nepremičnine. Menda odhaja na delo v nek projektantski biro, to pa seveda odpira vprašanje vodenja tega pomembnega oddelka (nekdanje stanovanjske) v teh zapletenih prostorskih časih.

Zadnja novost pa je pravzaprav šele ideja o profesionalnem podžupanu, ki bi prevzel del nalog, ki jih mora sedaj nepoklicno opravljati poslanca in županja Breda Pečan. Slišati je, da se za kaj takega ne zavzemata niti Silvano Sau niti Branko Simonovič, Igor Franca pa si je menda vzel čas za premislek.



JUŽNOPRIMORSKI DESUS ZA ODPSTOP ROUSA

Pokrajinski odbor DeSUS za Južno Primorsko in del Notranjske je na svoji 15. redni seji, dne 27.10.2004, podrobno obravnaval rezultate volitev za DZ Slovenije, ki so bile 3.10. 2004.

Z rezultati volitev smo v »2. VE« Postojna dosegli drugo mesto v Sloveniji s 5,05 % glasov. Prvo mesto je dosegla »7. VE« Maribor, ki ji v tej priliki čestitamo. Z doseženimi rezultati nismo zadovoljni, saj smo dosegli 2.643 glasov manj kot v letu 2000. Še manj smo zadovoljni, da je stranka DeSUS dosegla v slovenskem merilu le 4,04 % glasov, kar pomeni 16.546 glasov manj kot pred štirimi leti.

Nesporno je, da smo se na Primorskem za volitve v DZ 2004 zelo dobro pripravili in tudi izvedli kvalitetna soočenja z zelo primernimi kandidati. Od 11 kandidatov v »2. VE« je bil izvoljen v parlament 1 kandidat in samo 3 kandidati niso dosegli volilnega praga. Na južnem Primorskem od 7 kandidatov ni dosegel volilnega praga samo 1 kandidat. Iz navedenega izhaja, da gre velika zasluga tudi Primorski, da je DeSUS ostal v parlamentu.

Prepričani smo, da bi bil rezultat znatno boljši, če bi vodstvo stranke DeSUS-a imelo več posluha za predloge, ki jih je PO DeSUS -a velikokrat predlagal v korist stranke. Nesporno je, da je bilo veliko glasov izgubljenih na račun delovanja in izjav predsednika stranke Antona Rousa. To nam potrjujejo številne pripombe volivcev na predvolilnih srečanjih.

Na osnovi gornjih ugotovitev in razlogov so bili na seji sprejeti naslednji sklepi:

SKLEP Štev. 1: Na osnovi doseženih slabših volilnih rezultatov od volitev v letu 2000 in določil Statuta stranke mora vodstvo stranke odstopiti.

SKLEP Štev. 2: V najkrajšem možnem času se mora sklicati Svet stranke in izredni kongres stranke ter izvesti volitve za novo vodstvo stranke.

SKLEP Štev. 3: Izhajajoč iz dobljenih rezultatov ne bomo dovolili, da o nadaljnji usodi in delovanju stranke odločajo posamezniki, ki imajo najmanj zaslug za dosežene rezultate stranke na parlamentarnih volitvah.

SKLEP Štev. 4: Glede na to, da bo obstoj stranke v veliki meri odvisen od delovanja stranke v prihajajočem mandatu, zahtevamo, da se pogajalska skupina za medstrankarsko usklajevanje sestavi tudi iz tistih VE, ki so presegle prag za vstop v parlament.

SKLEP Štev. 5: V celoti podpiramo sklepe Mestnega odbora DeSUS Maribor, z dne 20.10.2004.

Predsednik PO DeSUS: Mirko Miklavčič

USTAVNO ZAŠČITENA LENOBA

Ustavno sodišče si je tokrat nakopalo jezo pripadnikov narodnosti in skupaj z njimi tudi jezo občinskih svetnikov ter političnih strank in številnih javnih delavcev, ki glasno izražajo svoje nezadovoljstvo nad sklepom ustavnega sodišča, ki daje potuho tistim podjetjem, ki na dvojezičnem območju ne želijo spoštovati načela dveh uradnih jezikov. Kot je znano je ustavno sodišče na pobudo Petrola in še nekaj pravnih subjektov začasno zadržalo izvajanje zakonskega določila o obveznem znanju jezika manjšine (ali večine) na območjih slovenske Istre in Prekmurja, z utemeljitvijo, da bi z iskanjem kadrov, ki obvladajo uporabo obeh jezikov izgubili svojo poslovno konkurenčnost.

Seveda so takšno razlago ustavnega sodišča v obeh narodnostnih skupnostih in dvojezičnih okoljih odločno zavrnil in tako so tudi izolski občinski svetniki sprejeli sklep, da zahtevajo od ustavnega sodišča naj pri ponovnem sklepanju o omenjeni vsebini zagotovi spoštovanje ustave, ki govori o enakosti dveh jezikov na teh območjih.

O tej problematiki in o stališčih, ki so jih na seji podprli prav vsi izolski občinski svetniki bodo govorili trije obalni župani na redni tiskovni konferenci, županja Izole, Breda Pečan pa je povedala, da se s sprejetim sklepom Ustavnega sodišča o zadržanju izvajanja 2. člena Zakona o varstvu potrošnikov, krši 11. člena Ustave Republike Slovenije, 3. člena Zakona o javni rabi slovenščine, Statutov občin na dvojezičnih območjih, Odloka o izvajanju dvojezičnosti v občinah na dvojezičnih območjih, Zakona o sodiščih, Zakona o sodniški službi, Sodnega reda, Zakona o državni upravi, Zakona o splošnem upravnem postopku in Evropske listine o regionalnih in manjšinskih jezikih Sveta Evrope ter drugih splošnih aktov, ki določajo način javne rabe jezikov italijanske in madžarske narodne skupnosti.

Županja občine Izola in občinski svet zato pozivata Ustavno sodišče Republike Slovenije, da glede na kršenje cele vrste predpisov o uveljavljanju jezikov narodnosti v Sloveniji, čimprej sprejme odločitev o ustavni pobudi, in sicer tako, da presodi o zakonitosti in ustavnosti 2. člena Zakona o varstvu potrošnikov ter tako prepreči pravno nevzdržno stanje, do katerega prihaja v času zadržanja omenjene določbe.

ZAHVALA DRUŠTVU INVALIDOV

Društvu invalidov Izola se zahvaljujem za finančno pomoč pri nabavi invalidskega vozička.

Alenka Mejak

NOVO v Reviti

Počivalniki, ki krati pomagajo tudi pri vstajanju

3 izdelki v 1:

- Udoben fotelj
- Fotelj, ki ga z električnim upravljalnikom spreminjate v počivalnik (znižujete hrbtnišče in zvišujete podnožnik): privoščite si najudobnejši položaj!
- Fotelj, ki šibkejšim pomaga pri vstajanju: s pritiskom na gumb se sedišče tako dviguje, da omogoča breznaporno vstajanje.

UGOTOVITE, kaj vse lahko storite za svoje zdravje. Obiščite nas.

Revita

Izdelki za zdravo življenje

Tel.: 64 - 040 - 64



POPLAVE SKORAJ KOT V 60-TIH

Nedeljsko dopoldne je Izoli, skupaj s plimo in močnim jugom, prineslo poplave kakršnih Izolani nismo videli že od šestdesetih let. Sicer ni bilo nič tragičnega in katastrofalnega, bilo pa je opozorilo, da se je treba tudi na te vrste nevarnosti pripraviti.



To posebej velja za tiste prebivalce starega mesta, ki so si uredili stanovanjske in poslovne prostore v pritličju, oziroma so jih celo nekoliko poglobili, tako da so prišla pod nivo kanalizacije in pod nivo gladine morja. Tako so bili po eni strani deležni vode, ki je vdiral skozi vrata, nekaterim drugim pa je udarjala kar skozi

tlake, rezultat pa je bil v obeh primerih enak: vodo je bilo treba izprazniti.

Seveda bi marsikje prav prišla kakšna črpalka, vendar je ni bilo slišati in tudi o civilni zaščiti ali gasilcih ni bilo ne duha ne sluha, čeprav so bili pogoji kot narejeni za dobro vajo, podobno tisti, ki so jo pripravili teden dni pred tem na carinskem pomolu. Nekateri so pogrešali tudi Komunalno podjetje v prepričanju, da bi lahko s prečrpavanjem nekaterih kanalov sprostili pretok skozi cevi, vendar naokrog ni bilo videti prav veliko odgovornih s tega področja. Tisti, ki so bili pa so bolj ali manj le fotografirali in pustili ljudi, da so ročno praznili kleti in stanovanja v katerih so imeli tudi do pol metra vode.



IZOLANKA SPET FINALISTKA

Dvema dosedanjima uspešnima Izolankama, ki sta posegli v sam svetovni vrh akcije Supermodel, Bojani Dujmovič in Niki Tomažinčič se je z uvrstitvijo v finale letošnjega slovenskega izbora pridružila tudi Ivana Petra Morato, 16 letna učenka italijanske gimnazije v Kopru. Izbor najboljša bo to nedeljo v televizijskem popoldnevu nacionalne TV.



24. MARTINOV TEK

Simonov zaliv – Belvedere – Dobrava – Marina – Simonov zaliv
Nedelja, 24. novembra 2004 ob 11.00 uri

MALI OGLASI

Skrinjo, rabljeno v dobrem stanju PODARIM. Tel.: 6415 100
Manjši opremljen apartma ODDAM eni osebi do konca junija 2005. Zmerna cena. Tel.: 6415 100
Renault 5, 1,4, letnik 95, prevoženih 90.000 km prodam. Tel.: 6514 232

PETNAJST IZOLSKIH NAJ MATURANTOV

Prejšnji petek so v izolskem hotelu Simonov zaliv pripravili tradicionalni sprejem za zlate in odlične maturante obalnih srednjih šol. Tokrat jih je bilo kar 85 od tega 15 izolskih, ki seveda obiskujejo predvsem srednje šole izven občine.



GIMNAZIJA »GIAN

RINALDO CARLI
KOPER – ravnatelj
Luisa Angelini
Ličen

1. Daša
GLUVAJČ

Gostiteljica, županja Breda Pečan je mlade nagovorila naj svoje bogato znanje dobro nadgradijo na domačih fakultetah in drugod, seveda pa bomo najbolj veseli, če se bodo po končanem šolanju vrnili nazaj v svoje okolje in pomagali pri razvoju občine. Priznanja so letos prijeli naslednji odlični izolski maturanti:

GIMNAZIJA PIRAN – ravnatelj
Borut Antonič

1. Tadeja LUKEŽIČ
SREDNJA EKONOMSKO
POSLOVNA ŠOLA KOPER –
ravnatelj Vladimir Mlekuž

1. Ester GJÖREK, 2. Karen
TOMAŽIČ



GIMNAZIJA KOPER - ravnatelj
mag. Sonja Munih

1. Ana TRIPAR, 2. Peter ZORČ,
3. Ana SLAVEC, 4. Jasmina
KAPEL, 5. Daša RADUJKO, 6.
Mateja BOŽIČ, 7. Katerina
KLJUN, 8. Margit VOZILA, 9.
Andraž JEŽ

SREDNJA GOSTINSKA IN
TURISTIČNA ŠOLA IZOLA –
ravnatelj Mara Kobal

1. Tomaž DUJC, 2. Alja MIHALIČ

Povejmo še, da so se po končani podelitvi zbrani pedagogi in učenci ter nekateri starši zadržali na prijetnem klepetu, ki so ga popestrili z obilno zakusko in prijetno plesno glasbo.



DEČEK S SPOMINČKI

Že dolgo me hčerki opozarjata, da na obali sedi mali deček in prodaja spominke. Poletje je mimo, mali deček pa je še vedno tam, sam na obali, s svojimi malimi spominki, katere ponuja mimoidočim.

Vsevedi pravijo, da je nekje v avtomobilu poleg odrasla oseba moškega spola, ki ga zvesto, vendar na skrivaj spremlja. Menda so celo poklicali policijo.....ampak mali deček je še vedno tam.

Tudi včeraj je bil, v temi, na obali, sam z majhno škatlo doma narejenih spominkov.

Nevsiljivo jih je ponujal maloštevilnim mimoidočim.

Bo še dolgo tam, bo še dolgo sam...?

Maja

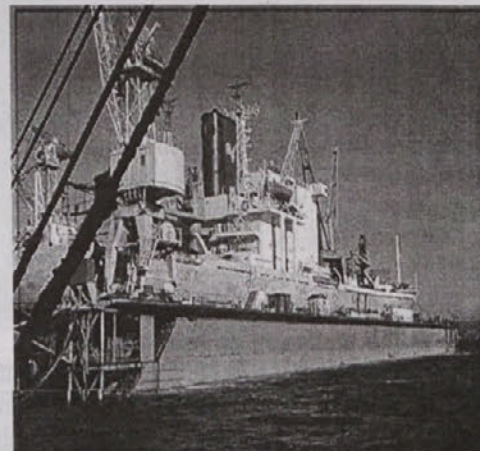


KAJ BO Z IZOLSKO LADJEDELNICO?

Izolska Ladjedelnica še ne ve, ali bo sodišče zanjo sprožilo prisilno poravnavo ali stečaj. Prvo je konec marca predlagala uprava, drugo pa avgusta skupina nekdanjih delavcev Ladjedelnice, ki so v začetku leta dali odpoved po krivdi delodajalca, ker niso prejeli plač.

Uprava je predlog finančne reorganizacije za prisilno poravnavo pripravila konec poletja, prejšnji mesec pa je na zahtevo sodišča dodala še nekatera pojasnila. **Galeb Group**, ki združuje več delničarjev Ladjedelnice, je od nekaterih upnikov odkupil njihove terjatve, ki jih bo spremenil v lastniški delež in družbo dokapitaliziral za **287 milijonov tolarjev**, vendar le, če bo potrjena prisilna poravnava.

»Čakamo na odločitev sodišča in delamo naprej, vendar v omejenem obsegu, saj so tako dobavitelji kot poslovni partnerji zaradi nevarnosti stečaja zelo previdni,« je povedal direktor Ladjedelnice Tomaž Jeločnik. (Delo)



ZAČELA SE JE ŠE POZNA TRGATEV

Lega Labor leži približno 300 metrov nad morjem in zaradi velike amplitude med dnevnimi in nočnimi temperaturami, nudi zelo ugodne pogoje za počasno zorenje malvazije. Z daljšim zorenjem grozdje pridobi na sladkorju in harmoničnosti, na jagodah pa se začne že pojavljati žlahtna plesen, ki odlično vpliva na aromo in okus grozdja. Kakšnih 30 trgačev je včeraj obralo skoraj 10 ton grozdja sorte malvazija. Po zorenju bo vino Malvazija Pozna trgatev iz linije Zakladi Slovenske Istre polnjeno v približno 10.000 polilitrskih steklenic.

Iztok Klenar, glavni enolog in član uprave: »Zaradi svojih klimatskih značilnosti nudi zaledje Slovenske Istre odlične možnosti za zorenje sort, primernih za pozno trgatev. Kljub vsemu pa je bil letošnji oktober nekoliko bolj muhast, kot običajno, saj smo pričakovali nekaj več sonca. Ravno v tem pa je čar različnih letnikov posameznega vina - da odražajo tudi pogoje, v katerih je grozdje zorelo. Nedvomno bo Malvazija Pozna trgatev 2004, prav zaradi svojih posebnosti, nepogrešljiva med ljubitelji sladkih in predikatnih vin.« (PR)

VABILO NA MARTINOVANJE

Društvo invalidov Izola in Društvo upokojencev Jagodje Dobrava vabita svoje članice in člane na Martinovanje, v četrtek 11. novembra ob 18.30 uri v hotelu Delfin.

Cena martinove večerje z glasbo v živo je 1.900 tolarjev na osebo.

Prijave sprejemajo vsako sredo od 15. do 17. ure v pisarni Društva invalidov Izola, Ulica OF 15. (vrtec Livade).

Predsednik, Zmago Višnjevec

Nogomet

2. SNL ČE GA NE DAŠ ...

Rudar (V) – Izola Argeta 3:0 (0:0)
Velenje – Stadion ob jezeru, gledalcev 150, sodnik Horvat 6,5 (Ljubljana). Strelci: 1:0 – Kijanovič (73), 2:0 – Borštnar (79 –11m), 3:0 – Kijanovič (84).

Izola Argeta: Rupnik 6,5, Meš 6,5, Begič 6, Franetič 6,5, Maletič 6,5, D. Božič 6,5 (od 85. Šukalo-), Rastoder 6,5 (od 81. Horvat-), Batista 6,5, Hasič 6, B. Boštjan 6, Hasanagič 6 (od 69. Šabanovič).
Trenerski: Darijo Pribac.

Rumeni kartoni: Hasič, Batista, Maletič, Begič.

Srečanje v Velenju si bodo Izolani še dolgo zapomnili kot tekmo zapravljenih priložnosti. Spričo dejstva, da so k Rudarju dopotovali brez polovice običajne prve ekipe (Nadal, Ružnič, Sirotič, Šestič, Valenčič, Pahor), pred tekmo niso imeli velikih pričakovanj. Favoriziranega Rudarja so presenetili predvsem z zanesljivo obrambo, domačim pa so njihove akcije večinoma prekinjali že na sredini igrišča. Tako so bili v prvem delu boljši od domačinov in imeli tudi več zrelejših priložnosti.

Vsaj dvakrat so bili zelo blizu zadetka, a je nezkušenost Hasiča prispevala k temu, da se mreža Rudarja ni zatresla.

Že prve minute drugega polčasa so prinesle novo veliko možnost za vodstvo Izole, a je močan strel Franetiča z bližine domači vratar odbil v kot. Po desetih minutah nadaljevanja so igralci Rudarja ostali le z desetimi igralci. Sledila je še ena stoodstotna priložnost za Izolo. Hasanagič je bil sam pred vratarjem Jožičem, a je bil ta v tem dvoboju uspešnejši. Spričo neizkoriščenih priložnosti gostov so domači nekoliko podjetneje krenili proti izolskemu голу in na polovici drugega dela –tudi s pomočjo stranskega sodnika, dosegli prvi zadetek. Kmalu zatem je izolski branilec Begič pred svojim golom nepravilno zaustavil domačega napadalca. Rudarji so z bele točke podvojili najprej podvojili vodstvo, malo pred koncem pa dosegli še tretji gol. Tik pred zaključnim sodnikovim žvižgom bi lahko Izola dosegla častni zadetek, a je strel Meša zaustavil prečnik.



KAPUČINO

Sport



MALO GOLOV TOČK IN LJUDI

Vodi Nafta (33) pred Svobodo (26) in Dravinjo (25). Izola ostaja enajsta (9) in bo v nedeljo gostovala pri ljubljanski Svobodi. Po predvidevanjih naj bi na tej tekmi modri dres znova oblekel Edis Čaušević.

Andrej Franetič je po tekmi povedal: »Srečanje je bilo solidno, kljub oslABLJENI ekipi pa smo imeli nekaj velikih možnosti za zadetek. Zatem se je pravilo, da če ga ne daš, ga dobiš, potrdilo tudi na tej tekmi. Zdaj je še nekaj težkih tekem, vendar računam, da bomo do konca nabrali še nekaj točk.«(bv)

3. SNL

Brda:Avtoplus Korte (prekinjeno v 46 minuti)

Kortezani in Brici tekme niso odigrali do konca, saj se je nad igrišče spustila huda ura in je sodnik tekmo seveda prekinil. Kdaj jo bodo ponovno odigrali še ni znano.

prošnje so naleteli na gluha ušesa, kaj naredi voda s parketom pa tudi vemo. Slabo jo je odnesla tudi »naša« ekipa KIH v Kočevju. Sam poraz ni bil tako zaskrbljujoč kot slabost igralca Boštjana Muhe, ki so ga morali odpeljati na klinični center v Ljubljano. Veseli smo dobrih novic o njegovem počutju in mu želimo čim hitrejše okrevanje. Nič boljše je niso odnesle izolske rokometarice na gostovanju v Žalcu. Žal je ekipa še vedno daleč od normativov za prvo ligo. Dve zmagi in zelo bled nastop v Evropi ne zagotavljajo obstanka. Seveda so ob mladosti dovoljena nihanja, toda tako visoka, žal, ponujajo le dvome. V preostalih tekmah bo težko iskati točke, pomembnost povratnih tekem bo tako še večja. Toda ob vsem je tista o denarju in muziki tudi aktualna, vendar ne dolgo nazaj

Fatorič zmagale tesno 3:2 v igri parov. Do zadnjega dvoboja je Kajuh vodil že 5:4, nato pa je v zadnjem dvoboju Alenka Ačimovič premagala s 3:1 Perdiho in tako izenačila dvoboj na 5:5.

Dve tekmi je zmagala Kristina Rahotin, ter eno v dvojicah s Kristin Fatorič. Po eno zmagao pa sta prispevali še Kristin Fatorič in Alenka Ačimovič. Glede na prikazano je rezultat povsem realen. Priložnost za zmago je imela le mlada Kristin Fatorič nad Lesarjevo, ko je že vodila 2:1. Nato je Kristin do konca igrala nezbrano, kar je starejša in bolj izkušena Lesarjeva obrnila sebi v prid.



Odbojka

2. SOL ŽOK Ptuj - Hitachi 0:3 (8:25, 19:25, 9:25).

Hitachi - Kolar, M. Pešič, J. Pešič, Čeklič, Dobrinja, Stanič, Bandelj.

Izolske odbojkarice proti zadnjevršeni ekipi niso imele težkega dela in so tekmo končale že v dobri uri. Za varovanje trenerja Tihomirja Pešiča je bila to bolj kot prvenstvena tekma lažji trening. Razlika v točkah bi lahko bila še višja, a je v posameznih nizih nekaj igralk (Bandelj, Čeklič) zamenjalo svoje običajne pozicije .(bv)

Namizni tenis

1.SNTL – članice

Arrigoni: Kajuh Slovan 5:5

V soboto so igralk Arrigoni izigrale doma proti ekipi Kajuha iz Ljubljane. Dvoboj so bolje pričele tekmovalke gostujoče ekipe in povedle 2:1. Po drugem krogu je bil rezultat 3:3. Nato sta Kristina Rahotin in Kristin

POGLED S STRANI

piše ŽARKO
za Kapučino Šport



Več slabih kot dobrih novic. Najslabše je s streho rokometne dvorane.

Med igranjem se vozi slalom med krpami, ki zbirajo vodo. Treba bo zamenjati kritino, dosedanje krpanje žal ne pomaga. Vse

je ekipa že imela prave profesionalke. Uspehi pa so bili le malo boljši. Res lahko govorimo o odličnih mlajših kategorijah, nadgradnja pa je potrebna že prave študije. Plus si zaslužijo članska in kadetska ekipa. Sobotna zmaga nad Radovljico je bila rutina. Ekipo Radovljice, zanimivo, vodi jih trenerka, so kljub gorenjski trmi razbili. Dve seriji po 10:0, težko je zahtevati disciplino, bilo je tudi nekaj za dušo. Beležijo se točke, ostalo se slej ali prej pozabi. Izola ostaja tako edini resen kandidat za napredovanje. Tudi dogajanja v 1B ligi kažejo, da spadamo tja. Še malo, pa bomo ujeli tudi Koprčane.

www.goldenindex.com

Rokomet

1. SRL

RK CELEIA ŽALEC: ŽRK IZOLA 40 : 17 (19:11)

Izolanke so srečanje odigrale že v četrtek in v gosteh z zdesetkano ekipo izgubile proti Žalcu s 23 goli razlike. Trener Čuk je sicer prijavil številno ekipo, igralo pa jih je bolj malo, manjkali pa sta tudi Luanna Poljšak in Manuela Hrnjič. Zanimivo je, da je med vpisanimi igralkami tudi nekaj nekdanjih igralk, od Biljane in Dražene Šmitran do Katje Višnjevce in nekdanje reprezentantke Petre Adamič, ki že trenira z Izolankami in bo lahko nastopila v spomladanskem delu prvenstva.

Za tekmo z Žalcem, kjer je igrala tudi nekdanja Izolanka Anja Petrinja (5 golov) so bile prijavljene:

ALENKA ČUMURDIČ, ANDREJA ČIČ, ANJA BARIČ, BILJANA ŠMITRAN, DORIS FRANK, DRAŽENA ŠMITRAN, ENEJA ČINKL, ENEJA ČULINA, ERIKA DUJC, HANA ŠKRBEČ, KATJA VIŠNJEVEC, LARA PAVČNIK, LUANNA POLJŠAK, MANUELA HRNJIČ, MELISA ZEJNIČ, MERI KARAJKOVIČ, MIRELA POLJAK, MOJCA STUBELJ, PETRA ADAMIČ, SABRINA POROPAT, SANJA KERIČ, SLAVICA KOVLJENIČ, TAMARA ŠTEFANČIČ, TANJA ČUBRILO, TEA LUGAROV, TINA SUŠELJ, Igrale pa so: ANJA STUBELJ 2, PAVLA ŠKAVRONKOVA, MOJCA ŠIMER, LEA BENULIČ, SANELA POLJAK, TAŠJA BOŽIČ, NEŽA MITRUŠEVSKA 3, KATJA MARŠIČ, VALENTINA LESNIK 6, NINA BIZJAK, SABINA GATEJ, INES KALTAK 6, ANTONELA LUKIČ

ROKOMET

2. SRL - zahod

RD IZOLA:ŠD RK RADOVLJICA

36 : 24 (18 : 9)

GORAN RADOJKOVIČ, IGOR VIŠKOVIČ, JURE ZRINSKI, LUKA GOMEZELJ, MATEJ MARINAC, UROŠ ČUK, UROŠ VIDALI, DRAGAN KEVIČ, ANDREJ KLEVA 3, JAN CETIN 3, LUKA VOLK 1, MATJAŽ MUHA 10, DAVID ZORIČ-STEPANČIČ 1, MITJA LUKEŽIČ 2, DAVID BUBNIČ, ALEN KLEVA 4, MARTIN GREGORIČ, ELVIN ČOSIČ 5, GORAN ČEBULAR 1, MATEJ VELUŠČEK, ROMAN ŽEGER 6

Izolani so še naprej v vodstvu drugoligaškega tekmovanja z zanesljivo zmago proti povprečnim igralcem iz Radovljice pa so potrdili, da je zastavljeni cilj, napredovanje v prvoligaško tekmovanje zelo dosegljiv.

Kadeti

RD IZOLA:RK GOLD CLUB 34:30 (14:16)

Kadeti domačega rokometnega društva so minulo soboto odigrali nov derbi, saj so gostili vrstnike iz Hrpelj. Domači še niso pozabili poraza v prvem krogu proti slednjim in so tokrat bili prepričljivejši. Gostje so povedli, a je bil izid vsekoli izenačen oz. se gibal do nizkega vodstva enih in drugih. Pred polčasom so gostje povedli za dva, domači pa v zadnjem napadu niso uspeli zadeti. V drugem polčasu so Hrpeljeji na začetku (2 min) ostali brez Drožine (10 zadetkov), kar so naši izkoristili in z delnim izidom 4:0 izid spreobrnil v svojo korist. »Goldovci« so se nekajkrat še približali na zadetek zaostanka, a jim Jurman, Gomezelj, in brata Srabotič na čelu izolske barke niso dovolili presenečenja. Ob

koncu so naši vodili že 34:28, a so gostje na koncu še dvakrat zadeli in tako ublažili poraz. Ta vikend bodo naši gostovali v Novi gorici.

Za Izolo so igrali: Igor Čuk, Matjaž Kljun, Marko Cvetkovič, Jan Radojkovič, Matej Kleva 2, Rok Jurman 9, Uroš Srabotič 7, Matej Srabotič 6, Rok Gomezelj 8, Gregor Ocepek, Matic Čebulj 2, Amel Redžič, Milan Tontič, Andrea Radolovič, Alen Andrašič

MLADINCI

RD IZOLA:RK NOVA GORICA 49:25 (26:11)

Mladinci so v nedeljo prav tako igrali v Izoli, kamor je prispela novogoriška ekipa. Razlika v kvaliteti je bila očitna in zmagovalec je bil odločen že po prvem polčasu. Tako je trener Sovdat ponudil priložnost še našim kadetom, ki niso razočarali, saj so razliko še povečali. Pri domačih je bil strelsko najbolj razpoložen Volk, pri gostih pa Marušič. Sicer so se med strelce vpisali vsi naši igralci. Prihodnji teden: DERBI v Kopru.

Za Izolo so igrali: Matej Velušček, Luka Gomezelj, David Stepančič, Elvin Čosič, Andrej Kleva, Mitja Lukežič, Luka Volk, Matej Srabotič, Uroš Srabotič, Milan Tontič, Rok Jurman, Matej Kleva, Matic Čebulj, Rok Gomezelj, Uroš Čuk



Zmagajte
še enkrat!



Vozila SEAT, letnik 2004,
do 410.000 SIT ugodneje.

Ponudba velja za
omejeno količino vozil
**Cordoba, Leon,
Toledo in Alhambra.**

Fotografiji vozil sta simbolični.

Cordoba:
emisije CO₂: 130-156 g/km,
poraba goriva: 4,8-6,5 l/100 km

Leon:
emisije CO₂: 135-211 g/km,
poraba goriva: 5,0-8,8 l/100 km

Toledo:
emisije CO₂: 140-168 g/km,
poraba goriva: 5,2-7,1 l/100 km

Alhambra:
emisije CO₂: 173-233 g/km,
poraba goriva: 6,4-9,7 l/100 km

Letnik 2004 je letnik
zmagovalcev. Tistih, ki
si drznejo biti še boljši.
Okronajte se z novo
lovoriko – osvojite
izbrane modele pod
izjemno ugodnimi pogoji
in uživajte v neponovljivi
zmagi. Pri vašem trgovcu
z vozili SEAT.



SEAT

AVTO CENTER JEREB d.o.o.

Polje 9/b, 6310 Izola
Tel.: 05/616-80-11, Fax: 05/616-80-14
www.a-jereb.si

Kickboxing

V soboto 30.10.04 se je v Ormožu pod okriljem Kickboxing zveze Slovenije odvijal zaključni, to je finalni turnir, v light kontaktu, ki so se ga udeležili tudi tekmovalci KBV KiT Izola (kickboxing in taekwon-do)

Po kvalifikacijskih borbah, ki so vodila v finalni krog, so se vsi trije uvrstili v finale. V kategoriji do 79 kg je nastopil Sašo Popovič, ki je s soglasno odločitvijo sodnikov ponovno, kot v preteklem letu, osvojil naslov državnega prvaka.

V kategoriji do 84 kg je izolske barve zastopal Admir Sinanbegovič, ki pa je z rezultatom 1:2 izgubil, tako, da se je moral zadovoljiti z 2.mestom. Ravno tako je 2.mesto v kategoriji do 89 kg pripadlo izolskemu temovalcu Škorjanec Aleksandru.

Selektorska ekipa KBZS je v Ormožu objavila seznam reprezentantov Slovenije, ki se bodo udeležili Evropskega prvenstva v kickboxingu, ki bo potekalo med 23. in 28.11.2004 v Mariboru.

Med reprezentantio so tudi trije člani izolskega kluba borilnih veščin KiT in sicer bo v light kontaktu, v kategoriji do 79 kg nastopal Sašo Popovič, v semi kontaktu, v kategoriji do 89 kg Admir Sinanbegovič in v kategoriji do 55 kg pa Damjan Tomšič.

Slednje še čaka mednarodni turnir v Zagorju »Zagorje Open«, ki bo potekal konec tega tedna in nato tedenske priprave reprezentantov na Rogli.

Bojan Korošec

KAJ JE AROMAKULTURA

Vabljeni ste na predavanje g. Damjana Janeša, mag. farm., z naslovom AROMAKULTURA

Vsebine:

- kratka zgodovina aromanege in aromaterapije,
- kaj so eterična olja in kako jih pridobivamo,
- kako delujejo eterična olja in kako jih pravilno uporabljamo,
- kako prepoznamo kakovostna eterična olja,
- v čem je prednost naravnih izdelkov,
- kakšen je pomen ekološke pridelave rastlin,
- podrobnejša predstavitev in vonjanje izbranih eteričnih olj,

Predavanje, s prostim vstopom, bo v četrtek, 4. novembra ob 19. uri v Mestni knjižnici Izola, v Livadah, ul. OF 15! Dobrodošli!

žlica BRODETA

NABIRANJE KOSTANJEV

JAZ IMAM ZELO RADA KOSTANJE. ŽE OD MALEGA JIH HODIM NABIRAT V BREZOVICO. PRVIČ SVA ŠLA SKUPAJ Z OČETOM, DA MI JE POKAZAL KAKO IN KAJ.

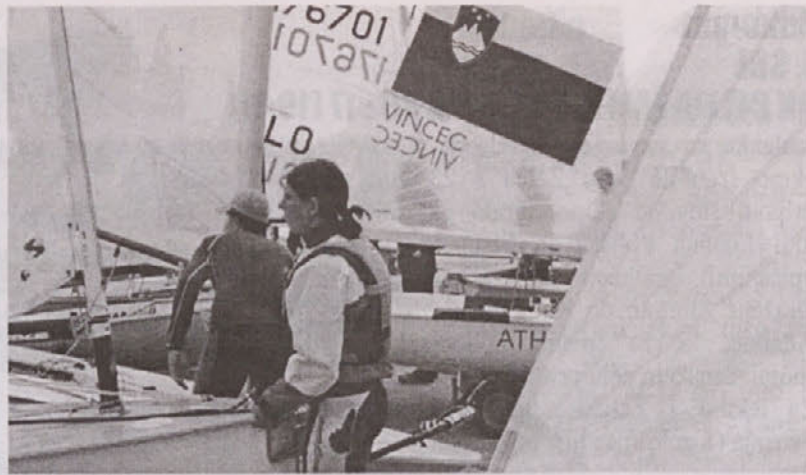
RAZLOŽIL MI JE, DA MORAM NABIRATI TISTE KOSTANJE, KI SO ŠE V BODICAH, KER SO TISTI BOLJ DOBRI. NAJPREJ JE TREBA ODSTRANITI BODEČO LUPINO IN SICER TAKO, DA STOPIŠ NANJO IN JO ZDROBIŠ.

V KOŠARO DAŠ SAMO SADEŽE, BODICE PA PUSTIŠ V GOZDU. TA NAVODILA NISO BILA ZAPLETENA, ZATO SEM KMALU ZAČELA NABIRATI KOSTANJE TUDI SAMA. TA GOZD, KAMOR HODIM PO KOSTANJE, JE BLIZU NAŠE HIŠE V BREZOVICI. V GOZDU ME NI STRAH, ČE PA BI TAM SREČALA KAKŠNO NEVARNO ŽIVAL, BI LAHKO ZBEŽALA, ALI PA BI POKLICALA SOSEDOVEGA NEMŠKEGA OVČARJA MEDKOTA. ON BI SIGURNO PRITEKEL K MENI, NE VEM PA, ČE BI VELIKEGA MEDVEDA ALI VOLKA LAHKO USTRAŠIL, SAJ TA PES TAKO HRIPAVO LAJA. KOSTANJEV NABEREM ČIMVEČ, KO PA JE KOŠARA TAKO POLNA, DA JO ŠE KOMAJ NESEM, JE ČAS, DA SE ODPRAVIM DOMOV. DOMA ZLOŽIM KOSTANJE V ZABOJ, KJER SE POTEM ŠE PET DNI SUŠIJO. POTEM PA PRIDE NAJSLAJŠI DEL ZGODBE, KO Z OČETOM KOSTANJE SPEČEVA.

OČE JIH NAJPREJ Z NOŽKOM RAZREŽE, POTEM PA JIH NA VROČI PLOŠČI PEČE, DOKLER NE POPOKAJO. KO SO PEČENI, JIH ŠE MALO PUSTIVA, DA SE OHLADIJO. KO SO ŠE TOLIKO TOPLI, DA JIH LAHKO DRŽIM V ROKI, SO PRAVI ZA POJEST. KOSTANJI SO TAKO DOBRI, DA JIH JE IZREDNO TEŽKO NEHATI JESTI.

NIVES

Žlica Brodeta urejajo varovanci izolske enote Varstveno delovnega centra Koper.



Jadranje

Jesenski pokal v slabem vetru

Jadralni klub Pirat Portorož je v soboto in nedeljo po neuspelem državnem prvenstvu pripravil regato za jesenski pokal na kateri so sodelovali jadranci v razredih 470, laser, evropa, finn in optimist. Veter tudi tokrat ni bil naklonjen jadralcem, v nedeljo pa jih je še zalilo do te mere da nekateri niso mogli niti do svojih plovil, zato so ostali pri treh sobotnih regatah.

V razredu 470 so nastopili mlajši jadranci, od Izolanov pa sta Mikulin in Prinčič osvojila tretje mesto. V razredu Evropa je tokrat zmagala Alja Černe, starejša sestra olimpijke Teje, ki je bila šele tretja. Nejc Dolinšek je bil šesti, Andraž JAdek 9-ti, Aljaž JAdek 14-ti in Luka BAčko 17-ti (vsi Olympic). Pri Fireballih sta slavila Hrvat in Markočič (Burja-Olimpic), Slekovec in MARKota (Olimpic-Pirat) pa sta bila tretja. Med laseristi je zmagal Mihelič pred Domijanom (Pirat), pri optimistih pa Necmeskal pred Renom Kaligaričem, Gal Švarc je bil 9-ti, Katja Bačko 10-ta, Klavdija Mesarič 14-ta in Jan Dolšak 15-ti (vsi Olympic). Jadranci Burje se tekmovanja niso udeležili.

SLOVENCİ SEDMI V BERLINU

NA nekakšnem neuradnem evropskem prvenstvu v moštveni vožnji (match race) so slovenski optimisti v sestavi Nik Pletikos, Kim Pletikos (Pirat), Simon Laganis, Klas Kaligarič (Olimpic Izola) in Andraž Gulič (Jadro Koper) osvojili končno sedmo mesto med 16-timi reprezentancami imeli pa so tudi veliko možnosti za medaljo. Po prvem dnevu, ko so premagali vse svoje nasprotnike so bili drugi, naslednji dan pa so sledile tri nesrečno izgubljene regate v katerih so svojo vlogo odigrali tudi sodniki in tako so zdrsnili na skupno sedmo mesto. Povejmo, da so med drugim za las izgubili proti zmagovalcem Poljakom, po pritožbi izgubili z Italijani in po lastni napaki s Švedi, premagali pa so lanske prvake Ruse, pa tudi močne ekipe ZDA in Danske.

Optimisti bi morali ta teden sicer nastopiti na kriterijski regati na LOšinj, vendar je Jadralska zveza Hrvaške zaprla svoje najmočnejše regate za slovenske jadrance, kar priča, da se kvaliteta slovenskega jadranja vsekakor popravlja. Naslednjo regato bodo imeli v Pulju.

Raketa

V soboto,
6.11.2004 in
v četrtek,
11.11.2004
bo v Raketi pristalo
mlado vino v
spremstvu domačega narezka.

NOVO V RAKETI!!!

Ob pijači brezplačno surfanje po internetu.

Romi & Stoj

NAPOREN VIKEND V SHOTO KLUBU

Postala je navada, da je sobotno izolsko alternativno koncertno delovanje namenjeno Shoto klubu. In postalo je pravilo, da se sobota prične že v petek, ali pa se povleče do ponedeljka. Tokrat pa, zahvaljujoč nedelovnemu prvemu novembrskemu ponedeljku, se je razvleklo kar na tri dni, od petka, torej, pa do nedelje.

V petek se je zgodila shoto etapa Klubskega maratona 04 Radia študent, prireditve, ki si je zadala za cilj to, da najbolj obetavne slovenske bende predstavi tam, kjer jim je mesto, torej v klubih po celi državi. V Shoto sta bili tako namenjeni dve skupini, goriško-vrhnjski **Elodea** ter štajerski **Muškat Hamburg**. Prispeli pa so na žalost samo prvi, saj se je drugim pripetila resna prometna nesreča in so obtičali nekje med deželo Ritoznojčana in deželo Refoška. Škoda, saj se je pomembno število maratoncev namenilo na kocert prav zaradi njih. Tako pa smo bili deležni silovitemu, emocionalno slow corovsko nabitemu, toda vseeno prekratemu polurnemu koncertu omenjenih Elodea.

Že naslednji dan, torej v soboto, pa so klubskega prag prečkali prvi Britanci. Londonski **V12** so skupina, ki silovito cilja na mainstream (in če sodimo po predstavi, ga kaj lahko tudi zadane), kljub temu pa z užitkom igra po najrazličnejših klubih, od ta »velikih« (dan prej so v Studgardu imeli 600 poslušalcev!) pa do ta »manjših«, kamor se seveda s ponosom tudi sami uvrščamo. Skoraj enourni koncert so napolnili s funky ritmiko, nu-metalskimi prijemi, elektronskimi bazami in odličnimi vokalnimi spretnostmi karizmatičnega pevca. Kot predskupina pa so za ta bolj »trdi« del obiskovalcev poskrbeli tržaški metalci **No Reason**.



Zadnji dan, nedeljo, pa je v osrednji hali podizolskega kulturnega kompleksa ozračje začel znani poznavalski **dj profesor Boris Bradač** s svojo epopejo mrtvim

glasbenikom. In kot vedno je poskrbel za izjemno prijetno vzdušje s pametno muziko, med katero ni bilo nobenemu, tudi sredi noči, nerodno piti tisti ta »pravi«, kot smo ga sami poimenovali, Cortezejev čaj.



ČAS JE ZA ZDAJ (ALI ČAJ)

Dario Cortese, zagotovo najbolj znani slovenski avtor knjig o zdravi prehrani in zdaj tudi o čaju, je to svojo knjigo predstavil v Shoto klubu že pred tednom dni, to nedeljo pa je držal obljubo in pripravil tudi nekakšno delavnico kuhanja čaja, ki je še najbolj spominjala na prijetno kramljanje med prijatelji ob skodelici čaja.



LIPOV NI ČAJ

O čaju vemo pravzaprav malo in s čajem poimenujemo takorekoč vse kar je pripravljeno s toplo vodo in ni kava. Slovenci pitje čaja še vedno najpogosteje povezujemo z zdravljenjem raznih prehladov, čaj o katerem piše Cortese pa je predvsem poživljajoča pijača, ki jo pijejo povsem zdravi ljubitelji te opojne tekočine. Beseda čaj načeloma pomeni pijačo pripravljeno iz poparjenih listov čajevca, a je danes v Sloveniji v splošni rabi za zeliščne poparke, od kamilice do šipka, ki s pravim čajem nimajo neposredne povezave. Druži ju le vroča voda pri pripravi.

Pravi čaj je seveda povsem drugačnega in samosvojega okusa, vendar ni le poživilo temveč je dejansko velikokrat tudi zdravilo. V nedeljo so se o učinkih čaja lahko prepričali tudi obiskovalci delavnice, saj se je razpoloženje že po prvi skodelici čaja puerh prijetno razživilo. Nenavadni (edini fermentiran) kitajski čaj, čeprav spada v skupino zelenih čajev, "je bolj črn od najbolj črnega čaja". Nekoliko poseben okus sicer ni vseh navdušil, občutili pa smo lahko očiten poživljajoč učinek. "Vsi čaji so poživilo," je razložil Dario Cortese, "saj izločajo kofein. Črni čaj deluje podobno kot kava, saj je njegov učinek močan in kratkotrajen, učinek zelenega čaja pa je bolj postopen in traja dlje. Rad ga primerjam z rdečim vinom, saj je tudi antioksidant."

Potem je seveda pripoved nanesla na načine priprave posameznih čajev, saj je to pravzaprav svojevrsten obred, ki se ga je treba za pravo pripravo pravega čaja natančno držati. Če mora imeti voda le 80 stopinj ali če naj bo čaj v vodi le 2 minuti, potem se je treba tega res držati, sicer bomo dobili nekaj povsem drugega, grenkega, trpkega ali brez učinkov.

Delavnica Daria Corteseja je bila poučna in prijetna hkrati, Shoto klub pod Belvederjem pa je s svojo bogato ponudbo kakšnih 50 pravih a tudi sadnih in zeliščnih čajev dobil nekaj novih obiskovalcev. Ti bodo v klubu lahko tudi dobili ali prebrali omenjeno knjigo Čaj - čas je za zdaj. (DM)

Knjigarna **LIBRIS** Manziolijev trg Izola

Literarna revija "Fontana" iz Kopra, KUD "Faral" Ankaran in knjigarna Libris v Izoli vabijo na

PREDSTAVITEV NOVE 38.ŠTEVILKE LITERARNE REVIE

"FONTANA"

ki bo v sredo, 10.novembra 2004 ob 17.00h, v knjigarni Libris na Manziolijevem trgu 6 v Izoli.

V programu predstavitve sodelujejo:

- kvartet "7 plus",
- recitatorji dramske sekcije D.U. iz Izole pod vodstvom **Marjetke Popovski**,
- literarni urednik Fontane, **Edelman Jurinčič** in gl. in odg. urednik Fontane, **Danilo Japelj**.

Četrtek, 4. novembra ob 20.00 - Kulturni dom Izola
koncert

Orkester SEATA SEJDIČA



Zmagovalci » GUČA 2004«

Vstopnice bodo v prodaji uro pred koncertom na blagajni Kulturnega doma, 2.000 SIT

Sobota, 6. novembra ob 18.00 - Kulturni dom Izola
Skupnost Italijanov Dante Alighieri Izola vabi na

Srečanje folklornih skupin "Senza confini"

Po srečanju bo v mali dvorani otvoritev razstave slik in skulptur. Vstopnine ni!

KINO ODEON - Art kino

4. 11. ob 20.30 Slavni Bernardo Bertolucci se vrača k »Poslednjemu tangu v Parizu«
SANJACI - THE DREAMERS

4. in 5. 11. ob 18.30 **TROJČICE IZ BELLEVILLA** Režiser in animator: Sylvain Chomet

5. in 6. 11. ob 20.30 ter 1. 11. ob 18.30 Režiser »Šestega čuta« N. Night Shyamalan je odlično združil Bergmana in Hitchcocka **VAS OB GOZDU - THE VILLAGE**

6. 11. ob 18.30 ter 11. ob 20.30 ter 8. in 9. 11. ob 18.30: **STEFFORDSKE ŽENSKE**

8. 11. ob 20.30 ter 10. in 11. ob 18.30 **FAHRENHEIT 9/11** Režija: Michael Moore

9. - 11. 11. ob 20.30 ter 12.-14. 11. ob 18.30 **NA ODRU** - Režiser: Yann Moix

GALERIJA INSULA

Vabimo vas na otvoritev slikarske razstave

»Heroika«

ERIK LOVKO

ki bo v četrtek, 4. novembra 2004

ob 19. uri v Pretorski palači v Kopru.

Razstava bo v Pretorski palači v Kopru na ogled do 24. novembra.

Nekaj malega o moči...

Heraj (junak) - v grštvu (heros) polbog, osebnost, ki ga odlikuje pogum, hrabrost, moč; junak - »ustvarjalec zgodovine«; junak - osrednji lik romana...

Najnovejši slikarski opus Erika Lovka nosi naslov Heroika (junaška). Vsebinsko je opus spontano, a premišljeno, nadaljevanje Lovkove izpovedne opredelitve, saj bi upali reči, da je ideja junaške vzvišenosti nekakšna rdeča nit, ki predstavlja osnovno načelo njegovih vizualnih zgodb. Lovko je vsekakor izjemen »konstruktor« realnega v nadrealnem in pripovedi, ki se kot ponavljajoča sled preliva v okviru njegovih izpovednih vsebin je nekakšna »zgodba o moči«.

Lovkov likovni svet je prepletena mešanica historičnih slikarskih načinov prezentiranja heroičnosti, ki jo prinaša. Vsekakor so njegova zgljedna osnova renesančni mojstri, ki gojijo duh antičnosti, kar nas nehote napeljuje na misel razširjene pomenskosti moči. Nedvomno je moč v lastni izvornosti vezana v božanskem in ravno neoplatonistična renesansa nam po srednjeveški temi natančneje prinaša ambivalentni odnos med nebom in zemljo.

Hkrati se morda prvič ove tudi lepote, estetike. Bitka zgodovinskega romanticizma (»vse staro je lepo«) in romanticizma prezentnosti in prihodnosti (»novo je lepo«) je kot konstantna konfrontacija vsekakor relevantna razlaga ustvarjalnosti Erika Lovka. Oblikovno vprašanje je vprašanje forme, kjer se avtor drži določene arhaičnosti. Vsebinsko vprašanje pa je vprašanje nosilca, »manifestatorja potencialnosti«, idejne baze moči. Za razliko od futurizma je tukaj predvsem moč srca, in duša ima zopet svojo zgodbo. (Dejan Mehmedović)

USTANAVLJAMO ZBOR

Kulturni center Izola na novo ustanavlja moški ali mešani pevski zbor, ki ga bo vodila izkušena in priznana zborovodkinja MIRJANA BONIN.

Vabimo vse, ki si želijo lepega in ubranega petja ter druženja, da se prijavijo na telefon 05 / 641 55 71 ali 641 35 13 ob delavnikih med 8. in 12. uro ali GSM: 031/321 537. (Čas prijave: do 26. novembra)

galerija INSULA in Italijanska samoupravna narodna skupnost Izola

Vabimo vas na otvoritev razstave
"V senci starodavnih vej"
Marika Vicari

ki bo v petek, 5. novembra 2004
ob 19.00 uri
v Manziolijevi palači v Izoli.

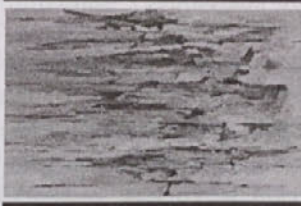
Razstava, ki je postavljena vzporedno v dveh razstaviščih,
bo do 23. novembra na ogled v Manziolijevi palači in
Galeriji Insula v Izoli.

Palazzo / Palača Manzioli -

URNIK: 9 - 14, 17 - 20 • sobota in nedelja zaprto

Galerija Insula -

URNIK: 9 - 14, 18 - 20 • sobota 10 - 13 • nedelja zaprto



galerija ALGA

Vabljeni na otvoritev razstave slik
slik Stefana TURKA iz Trsta.
v četrtek, 11. novembra ob 19.30

Območna izpostava JSKD Izola vabi
na ogled razstave

PORTRET

5. MEDOBMOČNEGA SREČANJA
LIKOVNIH USTVARJALCEV PRIMORSKE

Medobmočna razstava je pot začela v Piranu, nadaljuje pa jo v Izoli.

Izmed 50-ih del, prispelih na razpis, je Joni Zakonjšek izbrala 26 del za razstavo. Tema letošnjega srečanja je bila portret, umetniki pa so slikali v poljubni tehniki.

Razstava bo na ogled do 10. 11. 2004 ob ponedeljkih, sredah in petkih med 17. in 19. uro.



Galerija Krka - Zdravilišče Strunjan

razstava umetniških del

MILANA OBRADOVIČA-KARPA

galerija KERUBIN

razstave

KODES avtorice MIRANDE RUMINA



Borut Popenko: Pocket paint, slike

Galerija Meduza Koper, 4. november 2004 ob 19.00 uri

Mariborski umetnik ustvarja na različnih vizualnih področjih (slika, fotografija, video in prostorske postavitve), ki govorijo o kontinuiteti osnovnih idej in likovnih principov. Na koprski razstavi bodo na ogled platna, pretežno manjših (žepnih) formatov, ki so nastala v preteklem letu.

MESTNA KNJIŽNICA IZOLA ODDELEK ZA OTROKE IN MLADINO

prisrčno vabi otroke od četrtega leta dalje na ure pravljic,

ki so vsak torek in sredo ob 17. uri v stekleni pravljlični sobi
v Mestni knjižnici Izola, Ulica OF 15.

Ure pravljic so ob torkih v slovenskem,
ob sredah pa v italijanskem jeziku.

Mladinske knjižničarke smo se vključile tudi v Unicefov projekt Spoznavajmo otroke sveta. Vabimo vas, da skupaj z nami potujete po Afriki in drugih deželah, prisluhnete njihovim ljudskim pravljicam in se kaj novega naučite.

MESTNA KNJIŽNICA IZOLA ODDELEK ZA OTROKE IN MLADINO

prisrčno vabi šolarke in šolarje pogovore o knjigah.

O tem, kakšne knjige radi berete in katere so vaše najljubše knjige, se boste lahko s knjižničarko pogovarjali vsak torek in sredo od 14. do 15. ure.

Lahko boste pripravili razstavo svojih najljubših knjig, napisali, katere knjige priporočate za branje, sestavili spis za časopis.

Pridite vsi, ki radi berete in tudi tisti, ki knjig sploh še ne marate!

Skupaj lahko odkrijemo, da je branje kot potovanje v nove dežele in spoznamo nove prijateljice in prijatelje.

Matrie e Patrie

Vogliamo riprendere, per una volta ancora, il discorso della memoria storica per noi, gente vissuta con la sindrome della frontiera e con il marchio della minoranza. Dopo l'indigestione di queste ultime settimane tra anniversari di storici "ritorni" e anniversari di altrettanto storiche "annessioni". Con noi che siamo rimasti a guardare e a chiederci perché mai, dall'una e dall'altra parte, avessero deciso di festeggiare ricorrenze che per altri sono state motivo di dolore e sofferenza?

Per fare un esempio: la giornata odierna, il 4 novembre, per me, oggi cittadino sloveno di nazionalità italiana, è un anniversario da celebrare, oppure è una data che segna un avvenimento, da ricordare sì, ma non da festeggiare? Insomma, il 4 novembre 1918, che rappresentò la conclusione ufficiale della Prima guerra mondiale e il conseguente annuncio della vittoria finale dell'Italia sull'Austria-Ungheria, mi mette inesorabilmente dalla parte di chi la guerra l'ha persa (mio nonno era cittadino austriaco e fu inviato a smaltire la guerra in Galizia), oppure mi mette dalla parte di chi alla fine la guerra l'aveva vinta, vedendosi così finalmente ricongiunto con la Madrepatria (sempre lo stesso mio nonno diciamo che era di sentimenti italiani e che proprio per questo venne inviato a combattere in Galizia assieme al 14.esimo Reggimento di fanteria denominato "Demoghela" e non a morire sul Fronte del Carso e dell'Isonzo contro l'Italia)?

E' vero, che i poco più che vent'anni trascorsi in braccio alla Madre dal vessillo verde-bianco-rosso non hanno significato un periodo entusiasmante, anzi, possiamo dire senza tema di essere smentiti che piuttosto di un rapporto materno, il fascismo instaurò un rapporto di intolleranza, di paura, di povertà materiale e intellettuale, spingendo una buona parte dei suoi cittadini a scegliere la strada dell'antifascismo, della clandestinità, della lotta armata. Capodistria, Isola e Pirano - pur italiane - erano cittadine dove l'elemento contrario al regime era preponderante. Ma basta per rinnegare, ieri e oggi, la validità di un legame anche giuridico avuto per un quarto di secolo con lo Stato della propria matrice nazionale e culturale? Pur se contrastato, difficile e, spesso, anche doloroso. E, ancora: basta questo per abbracciare e inneggiare ad un'altra Madre, avvolta nel vessillo bianco-blu-rosso, che in mezzo secolo ha dimostrato non solo di non saper e non voler sostituire una buona madre, ma nemmeno di svolgere onestamente e correttamente il proprio ruolo di tutrice legale? Una risposta, forse, riusciremo a trovarla tra qualche decennio, quando ci sentiremo meno ostaggi della sindrome nazionale e più appartenenti alla stessa matrice culturale europea di cui, finalmente, tutti siamo cittadini.

Silvano Sau

Giornata dei defunti



Con la deposizione di corone e fiori nel Cimitero di Isola, il Console generale d'Italia a Capodistria, Bruno Scapini, come da tradizione, ha commemorato i defunti isolani. Agli stessi ha dedicato pure una messa in suffragio celebrata nella Cappella del Cimitero da Don Andrej Sedej. Alla cerimonia erano presenti il sindaco di Isola, Breda Pečan, e rappresentanti della locale comunità italiana e dell'Unione dei combattenti della nostra cittadina.

Foto: C. Chicco

Ve lo diamo noi il bilinguismo...

Il Consiglio comunale di Isola, su proposta dei consiglieri della nazionalità italiana, ha approvato all'unanimità, una serie di delibere inerenti alla decisione della Corte Costituzionale slovena, con la quale - su denuncia dell'azienda petrolifera "Petrol" di Lubiana - ha temporaneamente sospeso l'attuazione dell'art. 2 della legge sulla tutela dei consumatori. L'articolo sospeso stabilisce che le aziende sui territori nazionalmente misti devono operare oltre che in lingua slovena, anche nelle lingue minoritarie italiana ovvero ungherese. Secondo i giudici della Corte Costituzionale il rispetto di questa norma avrebbe comportato per le aziende operanti sul territorio nazionalmente misto spese insostenibili che avrebbero compromesso la loro concorrenzialità. Il Consiglio comunale, dopo un lungo e approfondito dibattito che ha visto l'intervento di rappresentanti di tutti gli schieramenti politici, ha deciso di avvertire la Corte che l'attuazione della sua delibera comporta una situazione insostenibile dal punto di vista giuridico, in quanto costringerebbe i singoli soggetti a contravvenire a norme di legge ben più importanti di quanto non sia l'art. 2 della Legge sui consumatori. La sua applicazione, infatti, sarebbe in netto contrasto con l'art. 11 della stessa Costituzione, con l'art. 3 della recente Legge sull'uso pubblico della lingua slovena, e con tutte le altre norme che stabiliscono l'uso della lingua minoritaria sui territori nazionalmente misti in quanto lingua ufficiale assieme allo sloveno. Tra l'altro, influirebbe direttamente anche sull'attuazione dello stesso Statuto Comunale e dei suoi decreti in materia di lingua minoritaria. Il Consiglio ha quindi invitato la Corte Costituzionale a riesaminare la sua delibera di sospensione temporanea e ripristinare una situazione giuridica adeguata e corrispondente non solo al dettame costituzionale sloveno, ma anche agli obblighi assunti a livello di convenzioni internazionali, come la Carta europea sulle lingue regionali e minoritarie a suo tempo ratificata dalla Slovenia e, perché no?, anche dello stesso Memorandum d'Intesa di Londra del 1954, del quale proprio in questi giorni storici e politici sloveni ne hanno avuto la bocca piena.

S.S.

Non c'è più religione

Le massime sentenze tratte dall'esperienza e assunte come norme generali dell'agire vengono, purtroppo, trascurate da coloro che si assumono la responsabilità di gestire i beni pubblici. Ce lo ricordano due di queste che a Isola sono molto attuali. La prima (portata all'uso casereccio) recita: "Far e disfar, xe tutto un lavorar". La seconda: "Chi rompe paga e i cocci sono suoi". Mentre per la prima le opere isolate, soprattutto nell'area che fu tra l'altro anche cimitero (Punta Gallo o "Svetilnik") è perfettamente in sintonia col contenuto della stessa; la seconda, invece, dall'armonia si distanzia in modo preoccupante. Non abbiano nulla in contrario "al lavorar" che aiuta una parte dei nostri concittadini e non a sbarcare il lunario, però non vorremmo che per la sopravvivenza di pochi comuni mortali andassero sprecati molti mezzi delle finanze pubbliche (soldi dei contribuenti, cioè) per opere insipide nel significato nonostante siano promosse a contatto con il mare che a Isola, come ben sappiamo, è ad alto grado di salinità. Sale che, evidentemente, trova difficoltà a entrare nelle nostre zucche.

Gianfranco Siljan

ETHNOINSULA – Virtuosismi tzigani

Mai titolo più appropriato come quello della stupenda serata, di giovedì 29 ottobre scorso a Palazzo Manzioli! Il virtuosismo c'è stato, eccome. Roberto Daris alla fisarmonica e Alessandro Simonetto al violino - duo unico nel suo genere in Italia per repertorio e formazione - hanno saputo creare un'atmosfera allo stesso tempo passionale e simpatica. Già di per sé la musica tzigana travolge chiunque la ascolti, ma le ottime esecuzioni ed il modo amichevole di presentare i brani hanno fatto passare i più di ottanta minuti di programma in un lampo. Non poteva essere altrimenti, visto il curriculum dei due artisti: il Daris con alle spalle un passato di musica classica (alla base per intraprendere seriamente qualsivoglia genere musicale), numerosi CD con repertori solistici e in ensemble con importanti artisti, registrazioni radiofoniche, televisive e cinematografiche, vari progetti tra i quali, negli ultimi anni, quelli incentrati sul fascinoso tango argentino e in special modo riguardanti l'autore Astor Piazzolla. La passione per la musica folkloristica dei territori dell'est europeo lo porta ad intraprendere anche la strada dei virtuosismi tzigani e ad incontrare Alessandro Simonetto: compositore, arrangiatore, violinista, polistrumentista e produttore discografico, che ha lavorato con i maggiori artisti della musica italiana, collaborando alla realizzazione di dischi in studio e suonando in tournée, e che ha scritto musiche per film. Senza nulla togliere alle esecuzioni degli altri generi musicali - il tango argentino, il sirtaki e qualche cenno di blues -, è stata evidente la forte sinergia dei due musicisti nel campo della musica tzigana: con i brani di folklore russo, ungherese, rumeno, bulgaro serbo e macedone hanno veramente appagato il pubblico accorso numeroso nonostante la serata di diluvio.



Alessandro Simonetto al violino e Roberto Daris alla fisarmonica

Testo e foto C. Chicco

Sabato 30 ottobre scorso si è tenuto alla Casa di cultura di Isola il tradizionale concerto "Voci amiche" organizzato dalla Comunità degli Italiani "Dante Alighieri" di Isola. Oltre ai cantanti di musica leggera della Comunità organizzatrice diretti da Amina Dudine, hanno partecipato alla manifestazione il cantautore Giacomo Svetez della Compagnia "Ongia" di Muggia, istruito da Michele Rizzi, i Pueri cantores "In dulci jubilo" del Gruppo strumentale "Santa Margherita" di Martignacco (Udine) e il gruppo strumentale stesso, diretti dal Maestro Orfeo Venuti, nonché il Coro misto "Ginestra - Brnistra" della Comunità degli Italiani di Bertocchi, diretto da Marko Kocjančič. La serata è stata condotta da Elena Bubola.

ATTIVITÀ COMUNITARIE

BIBLIOTECA E SALA DI LETTURA

Sede: primo piano di Palazzo Manzioli (entrata in Via Smrekar)
Orario: dal lunedì al venerdì, dalle ore 16 alle 19

La biblioteca e la sala di lettura della Comunità Autogestita della Nazionalità Italiana di Isola sono aperte a tutta la cittadinanza.

MANIFESTAZIONI CULTURALI

Venerdì 5 novembre, ore 19
Palazzo Manzioli
ALL'OMBRA DEGLI ANTICHI RAMI
Inaugurazione della mostra di Marika Vicari che rimarrà aperta fino al 23 novembre, da lunedì a venerdì, dalle ore 9 alle 14 e dalle 17 alle 20.

Organizzazione: CAN e Galleria Insula di Isola

Sabato 6 novembre, ore 18
Casa di Cultura

SENZA CONFINI - Incontro Folk Partecipano alla manifestazione: Gruppo di musica folk "Calegaria" di Capodistria, Gruppo di musica folk della Comunità degli Italiani di San Lorenzo - Babici, Gruppo folk della Comunità degli Italiani di Gallesano e Gruppo folk giovanile della Comunità degli Italiani "Dante Alighieri" di Isola. Al termine dello spettacolo sarà inaugurata una MOSTRA DI PITTURA E SCULTURA di artisti di origine isolana residenti nel Friuli - Venezia Giulia.

La mostra, realizzata con il contributo di Unione Italiana di Fiume e Università Popolare di Trieste, rimarrà aperta per una settimana.

Organizzazione: Comunità degli Italiani "Dante Alighieri" di Isola.
Ingresso libero.

Martedì 9 novembre, ore 18
Palazzo Besenghi
IL BILINGUISMO DEI NOSTRI BAMBINI

Conferenza della dott.ssa Rita Scotti Juri della Società di Studi e Ricerche "Pietas Iulia" di Pola
Organizzazione: CI "P. Besenghi" di Isola

Giovedì 11 novembre, ore 19
Palazzo Manzioli
VOCI, SUONI E CIVILTÀ DELLA MARINERIA ADRIATICA
Presentazione dell'iniziativa Comunitaria Interreg IIIA Italia-Slovenia 2000 - 2006.

Organizzazione: CAN di Isola

Mercoledì 17 novembre, ore 20,
Palazzo Manzioli
Serata del Cinema Italiano: COSÌ RIDEVANO (1998)
Film drammatico di Gianni Amelio, con Enrico Lo Verso, Francesco Giuffrida, Rosaria Danzè, Fabrizio Gifuni....

La storia di due fratelli siciliani emigrati a Torino negli anni '50. Il maggiore lavora duro per permettere al fratello di studiare e affrancarsi così dalla miseria, ma il ragazzo non sembra preoccuparsi altrettanto della propria educazione, e vorrebbe lavorare a sua volta.
Organizzazione: CAN di Isola.
Ingresso libero.

GRUPPI CULTURALI IN TOURNÉE

Sabato 13 novembre, ore 16.30,
Trieste, Club "Primo Rovis"

Il Gruppo folk giovanile della Comunità degli Italiani "Dante Alighieri" di Isola presenterà il lavoro dialettale di Amina Dudine "In piasseta".

La trasferta è stata realizzata con il contributo di UI e UPT.

ATTIVITÀ SPORTIVO-RICREATIVE

Domenica 7 novembre, ore 8.30,
Palazzetto Bocce di Capodistria
CAMPIONATO DEL LITORALE SLOVENO DI BOCCHE
con la partecipazione della squadra della CI "P. Besenghi"

Venerdì 12 novembre, ore 17,
Sede della CI Dante Alighieri di Isola

TORNEO DI BRISCOLA
Ottava edizione del gioco a carte organizzato dalla Comunità degli Italiani "D. Alighieri" di Isola.
Quota di iscrizione. 1.000 sit a persona.

Sabato 13 novembre, ore 9.30,
Sede della Comunità degli Italiani "Santorio Santorio" di Capodistria

TORNEO DI TRESSETTE "SAN MARTINO"
Parteciperanno al gioco a carte le squadre della CI "P. Besenghi".

Si dice e non si dice

Trattiamo il verbo "mancare". Diciamo subito che dovrebbe essere usato solo come verbo intransitivo. Esempio: Al suo arrivo mancano tre settimane. Oppure: è mancata la corrente elettrica. Non è corretto dargli significato transitivo usando nel senso di: fallire, sbagliare, perdere, non colpire, in modi come: mancare un'occasione, mancare un canestro. Così invece di: omicidio mancato, si dica: omicidio non riuscito, tentato omicidio.

G.S.

Il Mandracchio, foglio della Comunità italiana di Isola
Redattore responsabile:
Andrea Šumenjak
Redazione: C. Chicco, M. Maurel, S. Sau, G. Siljan, R. Siljan, A. Šumenjak
Sede: Palazzo Manzioli
Isola, Slovenia
tel., fax: (+386 5) 616 21 30, 616 21 32
www.can-is.si
can.isola@can-is.si

KRIMINALIJE

KDO KOGA NE MARA?

Neznani storilec je v večernih urah pod osebni avtomobil parkiran v podhodu garažne hiše na Morovi ulici v Izoli vrgel dve steklenički napolnjeni z etrom, ki ju je prižgal z ognjem. Eno stekleničko je razneslo, drugo pa je uspelo pogasiti prisebnemu gostu sosednjega lokala, ki je prišel z gasilnim aparatom pomagati pogasiti ogenj. Tako je na avtomobilu kljub veliki nevarnosti, da bi zgorel v celoti, nastala le manjša materialna škoda, ki jo bodo lastniku ocenili na zavarovalnici. Zgorela je pnevmatika, plastična zavesica na kolesu ter lak in barva na tem delu vozila. Storilca policisti še iščejo.

PREBRISAN IN NAIVNA

Izolski policisti obravnavajo goljufijo, katere je osumljen 54 letni Izolan. Omenjeni je zaprosil znanko 81 letno Izolanko, ki stanuje v domu ostarelih, da mu posodi 10.000 SIT. Omenjena mu je dala svojo bančno kartico, s katero pa je 54-letnik opravil več dvigov in jo skupno oškodoval za 109.000,00 SIT.

SLABO ZLIKANA KOŠULJA

Zaradi slabo zlikane oziroma »nezadovoljivo pošlihtane« srajce je med možem in ženo prišlo najprej do verbalnega obračuna, ko pa je žena odgovorila nezadovoljnemu soprogu jo je ta zlasal in oklofotal. Seveda se bo srečal s pristojnim sodnikom.

SLABO SKRITO LJUBOSUMJE

Podoben dogodek kot v prejšnji zgodbi se je pripetil v nekem drugem stanovanju na nekem drugem naslovu. Zdravniki so ugotovili, da je nasilnež soprogi prizadejal telesne poškodbe zaradi katerih se bo moral zagovarjati pri sodniku za prekrške v Izoli in na Okrajnem sodišču v Piranu.

NONO, DOBRI MOJ NONO

Nono se ni strinjal z obnašanjem, načinom življenja in tudi s prijatelji, ki jih ima vnuk, zato se je sprl z njim. Ustna opozorila in življenski napotki nonota pri vnuuku niso veliko zalegli, še več, povzročili so jezikanje slednjega, kar je nono kaznoval s klofuto. S tem si je prislužil sodnika za prekrške mati petnajstletnika pa je na policijski postaji zaradi iste klofute tasta še kazensko ovadila.

NE BO ŠLO VEČ NAPREJ

V Livadah sta imela zmenek osemnajstletnik iz Koprja in enako stara Izolanka. Mladenič je na randi prišel v precej vinjenem stanju in to dekletu ni šlo v račun, zato mu je to tudi očitala. A je mladega zaljubljenca to tako razjezilo, da je izgubil razsodnost in je deklo preprosto pretepel. Seveda bo svoje junaštvo moral pokazati tudi pri sodniku za prekrške.

KRIVA JE TRAVA

V Izolo sta na nekaj dimov v miru prišli dve Koprčanki. Lepo sta prižgali in uživali dokler mimo niso prišli policisti in jima še goreča jointa zasegli, pobrali še dva iz cigaretnega zavojčka in iz polivinil vrečk, ki sta jih imeli s seboj. Lahko bi rekli, do so jima pokvarili dan in ju še poslali k sodniku za prekrške.

POZOR, PSI NA CESTI

Iz Izole proti Belvederju se je s svojim motornim kolesom peljal državljan Hrvaške. Lepo je užival v vožnji, ko je nenadoma čez cesto stekel pes in to je motorista tako zmedlo, da je padel z motorjem vred. Njemu ni bilo nič, motor pa je malo potolčen.

TUDI SMETI GORIJO

Policisti so bili obveščeni o požaru v enem izmed stanovanjskih blokov v Izoli. Ker ni bilo v kritičnem stanovanju nikogar doma so policisti vstopili v stanovanje na silo in pogasili požar, ki je nastal na balkonu v odloženi vreči za smeti. Poškodovana vrata, ki jih je moral na silo odpreti policist so seveda bistveno manjša škoda od eventualnega požara. V vednost še to, da policisti lahko na podlagi Zakona o policiji brez odločbe sodišča vstopijo v tuje stanovanje in druge prostore, če gre za preprečitev konkretne nevarnosti za ljudi in premoženje.

BIL JE DIM BREZ OGNJA

Na centru za obveščanje so dobili sporočilo, da se iz stanovanjskega bloka v Ulici prekomorskih brigad vali močan dim, zato so tja takoj napotili gasilce in policisko patroljo, vendar so reševalci tam ugotovili, da pravzaprav nič ne gori. Pravzaprav ni hotelo goret, saj so stanovalci skušali zakuriti v peči, vendar je bil dimnik zamašen in seveda ni nič vleklo. Ukrepati bodo morali pristojni – dimnikarji.

DELO NA TUJEM

Koprski policisti bodo, zaradi povzročitve hude telesne poškodbe kazensko ovadili 32- in 44-letna Izolana. Omenjena sta ob 20.30 uri iz lokala na Ferrarski ulici v Koprju na silo izvlekla 23-letno Koprčanko. Odvlekla sta jo do parkiranega vozila, kjer sta jo z rokami in nogami tako močno pretepla, da je omenjena izgubila zavest in bruhala kri. Poškodovana je bila odpeljana v Bolnico Izola, kjer so ugotovili, da ima zlomljen nos, odrgnine po obrazu ter podpludbe po celem telesu. Občanom gre zahvala, da so preprečili nadaljno pretepanje punce in zadržanje - prijete storilcev do prihoda policistov.

STATISTIKA

Prejšnji teden so policisti obravnavali 8 poškodb vozil na parkirišču, tri prometne nesreče, dve kršitvi zaradi hrupa in dve kršitvi javnega reda in miru zaradi tega, ker je alkohol spodrezal noge dvema veseljakoma.

ALKO LESTVICA

Rekorder je bil tokrat zelo pri volji, saj je napihal kar 2.41 g/kg in tako daleč za seboj pustil drugouvrđenega (1.05) in bronastega (0.98). Čez magično mejo sta šla še dva pihalca (0.86 in 0.65). En voznik pa je odklonil strokovni pregled za mamila.

MALI IZOLSKI OGLASI

Stanovanja, poslovni prostori

- **Opremo za trgovino (police in ostalo) Prodaj. Tel.: 64 00 010**
- **IŠČEM HIŠO ALI VEČJE STANOVANJE Z vrtem v NAJEM.** Plačili takoj. Sanja 041 246 116. NUJNO
- **Garsonjero v Ljubljani** oddamo. tel 05/ 6413240 ali 931 - 212 872
- **Podamo starejšo** vseljivo hišo na Gažonu, papirji urejeni. Tel: 051411978
- **TRIČLANSKA DRUŽINA** išče majhno eno ali dvosobno stanovanje za daljše obdobje v Izoli. tel 041 821 569
- **Prodaj hišo v Lukinjah.** info 041 233 451
- **Kupim starejše stanovanje,** (lahko) potrebno obnove. Tel 041 608 765
- **Opremljeno dvo ali trisobno** stanovanje v Izoli, Koprju ali okolici najamem za dobo najmanj enega leta. Plačilo v naprej. Tel.: 040 756 629
- **Oddam poslovni prostor,** 40m² na tržnici v Izoli. tel 041 345 605
- **UGODNO PRODAMO gradbeno zemljišče** - Otok Ugljen, mesto Ugljen, , 610 m², 150 m od morja, voda, telefon, elektrika, asfalt, tel. ++385/91/58 11 069
- **Iščemo dvo ali trisobno stanovanje** za daljše obdobje. Opremljeno ali ne tel.: 041 504 487
- V Ljubljani **prodaj stanovanje** (30 m²). Tel.: 031 418 254
- **Tričlanska družina najame opremljeno** (2-3 sobno) stanovanje za daljše obdobje. tel 041 730 721

Motorna vozila

- **PRODAM MERCEDES A - 170,** klasic, dizel, podaljšan, letnik 2001, 41.000 km, bele barve - 031 684 041
- **Batana, lesena,** 5,7m, z vgrajenim motorjem Penta 5 KM, **naprodaj.** Info. 041 724 209.
- Modri **Citroen AX,** letnik 91, registriran do 9. 8. **PRODAM** za 110.000 Sit. Tel. 041 607 868
- **PRODAM PASARO 4,15 N Z MOTORJEM TOMOS 10** INFORMACIJE NA TEL. 041 756 520.
- **PRODAM kopačico Tomos** s plugom. tel zvečer 641 44 53
- **JADRNICO 8m. UGODNO PRODAM.** tel 041 361 825
- **Prodaj ford fiesto 1.3,** modelno leto 1998, letnik 99, 3-vrata, bela, garazirana, 1. lastnik, 20000km, deljiva zadnja klop, avtoradio. Nekaramboliran. Cena 820.000SIT. Tel.: 041 597 551
- **Kupim izvenkrmini motor od 10 - 20 KS** (po možnosti prvi lastnik) Tel.: 05 6240 376
- **Prodaj v paketu frezo Lampadana 8kw in kopačico** za 400.00 SIT. Tel.: 041 908 046

Delo

- **Zaposlimo KV natakarka** ali natakarico za delo v lokalu Istra. tel 041 345 605
- **Študent instruirana matematiko ter italijanski jezik** tudi na domu. 041 567 555
- **Slikopleskarska dela** izvajam. Tel.: 031 862 579

Razno

- Pocen prodaj **mlado papigo NIMFO** doma zvaljeno, samček, priden pevec. Tel.: 6419 649
- **Večjo peč za centralno kurjavo na olje, komplet z gorilcem, radiatorji in cisterno PODARIM.** Poskrbeti morate le za demontažo in lasten prevoz. Tel.: DORO Izola 640 40 25 ali 031 617 715
- **Prodaj nova zunanja** kovinska vgradna vrata s podbojem bele barve. 05/ 6413186 ali 031 343803
- **Kupim italijansko slovnico** avtorice S.Berce. tel 031 343 803 ali 05/ 6413186
- **KUPIM PEČ** na petrolej po zmerni ceni. 041 254 886
- **Kavč, trosed notranja** postelja podarim. Pogoj lasten prevoz. info 041 614 434
- **Prodaj sedežno** kotno garnituro s foteljem, dobro ohranjeno. Tel.051411978
- **KOMPOSTIRAN KOZJI GNOJ V VREČAH PRODAM. tel 040 342 200**
- **Ob stari železniški progi si lahko za 100 SIT po kg naberete bio-sliv.** tel 041 426 886 ali 641 37 778
- **Prodaj skrinjo 100l** (60X60X85cm), 3 predali za 15.000 SIT in oljno peč 35Kw z gorilnikom majhna izdelava za 25.00 SIT te 041 770 042
- **PRODAM** dve zložljivi ležišči - , rabljeno hladilno skrinjo in TV sprejemnik. 031 406 739
- **Prodajmo gorsko kolo Jumpertek** hladilno skrinjo Gorenje 150l trije predali, dvoredni pletilni stroj PFFAF popolnoma novo. info 041 908 046

PRODAMO BIO KOZJI GNOJ. tel tel 040 342 200

MANDRAČ

je tednik Izolanov
Naslov: Veliki trg 1, 6310 Izola, tel. 05/ 640 00 10, fax. 05/ 640 00 15
glavni in odg. urednik: : Drago Mislej, tehnični urednik: Davorin Marc e-mail: sektor.tehnika@mandrac.com Tednik izhaja v nakladi 2000izvodov, cena 200 SIT. Založnik / elektronski prelom : GRAFFIT LINE d.o.o., Izola; tel.05/ 640 0010
elektr.naslov: <http://www.mandrac.com>; e-mail: urednistvo@mandrac.com
TRR: 10100 - 0029046354 / Tisk: BIROGRAFIKA BORI, Izola
Vpisano v razvid medijev Ministrstva za kulturo RS, pod zaporedno številko 522.

KAR 15 IZOLSKIH ODLIČNJAKOV



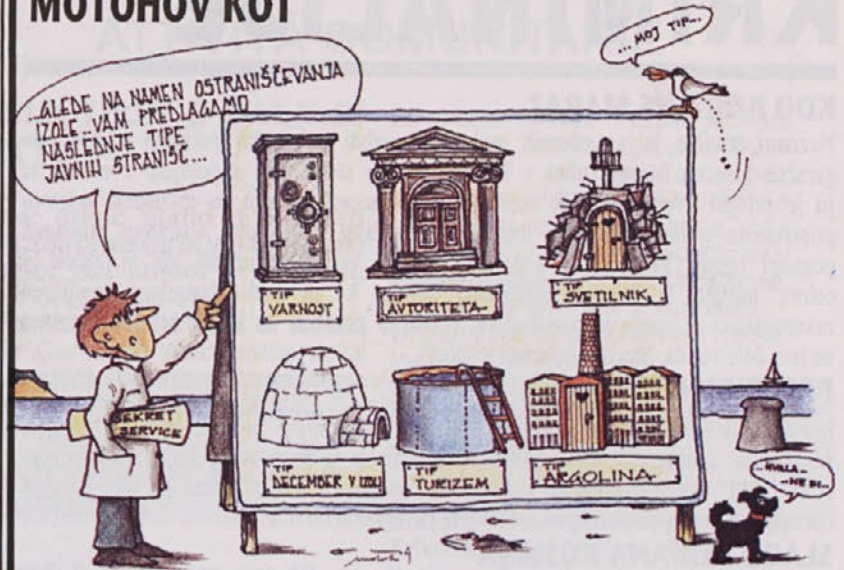
Ob koncu srednješolskega leta smo v Mandraču ugotavljali, da imamo Izolani 2 zlati maturantki. V petek zvečer pa smo v restavraciji hotela Simonov zaliv ugotovili, da je bilo odličnih kar 15 izolskih maturantov. Njim pa tudi 45 koprskim in 23 piranskim odličnim maturantom so podelili posebna priznanja, gostiteljica Breda Pečan pa jim je zaželela uspešen študij in da bi pridobljeno znanje delili tudi z našo občino.

NA POKOPALIŠČU JE NAJLEPŠE ZVEČER



Dan spomina na mrtve oziroma "vsi sveti" je pravzaprav zelo poseben dan. Namesto nekakšnega žalovanja za tistimi, ki jih ni več med nami se velikokrat spremeni v nekakšno srečanje družin in sorodnikov, ki se med letom skorajda ne vidijo. Za zbrano misel tako velikokrat ni niti časa niti priložnosti, zato pa je zvečer na pokopališču dovolj miru in posebne lepote za spomin na tiste, ki jih ni več z nami.

MOTOHOV KOT



LATINO OTVORITEV VASKOVEGA TEATRA



Nehote smo pred dobrim tednom dni zamudili odprtje novega trendovskega lokala Teatrum Caffè, ki ga je v poslovno stanovanjskem kompleksu ob Simonovem zalivu odprl Goran Vasiljevič Vasko, sicer član skupine Mambo Kings. Dolgo ga je urejal in opremljal, zato je bila otvoritvena fešta toliko bolj razgibana in bogata, na višku pa je prišel tudi priljubljeni Davor Radolfi ki je tja zvalil same znane face pa še policajce za povrh.

NIČ VEČ SKRBI, NA DOM VAM PRIPELJEMO MI !

iglav   

V GUŠTU  **HALO GUŠT**  **041 650 333** 

Z GUŠTOM

dostava na dom 041/ 650 333

rezervacija miz 041/ 675 953